TE JAARGANG No. 15108

DONDERDAG 2 DECEMBER 1965

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: J. C. Maas • Uitgever-drukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad • Kantoor: Conscientiesteeg 27 — 29 • Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

Engeland tot beperkt militair optreden tegen Zuid-Rhodesie bereid

LONDEN (RTR) — Engeland is bereid over te gaan tot een militaire actie in Rhodesië op beperkte schaal wanneer het Rhodesische bewind de stroom afsnijdt, die door de waterkrachtcentrale van het Kariba-complex aan Zambia wordt geleverd. Dit verklaarde de Britse premier Wilson gisteren in het lagerhuis. Hij zei te hopen, dat louter door de aanwezigheid van Britse troepen in Zambia zou worden voorkomen dat Smith „zijn verstand verloor" en tot die stap overging, als gevolg waarvan de Zambiase industrie zou worden verlamd. Naar Wilson verder meedeelde, kruiste het Britse vliegdekschip Eagle voor de kust van Tanzania. Dit schip had geen commandotroepen aan boord, maar zijn vliegtuigen zouden eventueel nodig kunnen zijn.

Wilson gaf de bereidheid tot een beperkte militaire actie tegen Rhodesië te kennen, nadat de conservatieve oppositieleider Heath en oud-premier Douglas-Home erop hadden aangedrongen dat hij de verzekering zou geven dat Britse troepen de Rhodesische grens in geen geval zouden overschrijden". Die verzekering kan ik niet geven", zo verklaarde Wilson. Wilson maakte voorts een nieuwe reeks verbodsbepalingen ten aanzien van de invoer van Rhodesische produkten bekend. Het invoerverbod is uitgebreid. Meer dan negentig procent van de Rhodesische uitvoer naar Engeland wordt door de sanctiemaatregelen getroffen.

In de avond ging het lagerhuis zonder stemming akkoord met de jongste maatregelen van de regering inzake Rhodesië.

Proef met luchtbrug

Intussen gaat men met een transportvliegtuig van het type Hercules C-130 proberen of het denkbeeld van een luchtbrug tussen Zambia en de oostkust van Afrika voor de uitvoer van koper en de invoer van olieprodukten, te verwezenlijken is. Verwacht wordt dat met een dergelijk toestel per vlucht ongeveer 25 ton koper van Ndola naar de havenstad Dar-es-Salaam kan worden gebracht. Op de terugreis zal de Hercules dieselolie en cement voor een mijnonderneming in Zambia meenemen. De proef, die vier vluchten zal omvatten, wordt genomen met het oog op de mogelijkheid, dat geen olie meer wordt geleverd aan Rhodesië. Hiervan zou Zambia de gevolgen ondervinden, aangezien dit land zijn olieprodukten van Rhodesië betrekt. Anderzijds gaat de koperuitvoer van Zambia — het land levert een derde van de wereldproduktie — ook via Rhodesië. Als deze verbinding wordt verbroken, zou de economie van Zambia worden verlamd, tenzij het koper door de lucht naar de kust wordt vervoerd.



Sinterklaas bezocht gistermiddag het theater Roxy op uitnodiging van de Stichting Jeugdzorg. Het werd een plezierige middag met films, grabbeltonnen, liedjes en cadeautjes. Sinterklaas trok veel belangstelling.

Booreiland vergaan; 14 man vermist

IJMUIDEN (ANP) — Woensdagavond 1 december heeft de gezagvoerder van de zeesleepboot Willem Barendsz van de Zuidchinese Zee uitgemeld, dat het booreiland Sedco 135B . Bruyard op ongeveer negentig mijl ten westen van de noordpunt van Luzon, Philippijnen, doormidden is gebroken. Omtrent de oorzaak van het breken is nog niets bekend. Het eiland, dat 80 meter hoog is en 9500 ton meet, werd door de sleepboot, behorend tot de vloot van n.v. Bureau Wijsmuller te IJmuiden, gesleept van Hiroshima naar Noord-Borneo. Aan boord van het eiland bevonden zich veertien man, waarbij tien man van de Shell en vier man van de sleepbootbemanning. Zij worden allen vermist.

De reis van Hiroshima naar Noord-Borneo is 2200 mijl lang. Hiervan had de Willem Barendsz op 1 december ruim 1300 mijl afgelegd sinds 10 november, toen uit Hiroshima werd vertrokken. Op deze afgelegde afstand werd enige dagen stormweer goed doorstaan.

Indonesië waarschuwt China tegen inmenging

Soekarno gaat optreden tegen PKI

DJAKARTA (RTR) — Indonesië heeft China gewaarschuwd zich niet te mengen in de Indonesische binnenlandse aangelegenheden, zo heeft minister van buitenlandse zaken dr Soebandrio gezegd in een onderhoud met het legerblad „Berita Yudha" (oorlogsnieuws) dat vandaag is gepubliceerd.

De minister zei: „We zullen niet toestaan dat buitenstaanders zich met onze zaken bemoeien. Ik heb dit China duidelijk gemaakt en ik heb zelfs onze ambassadeur in Peking, Djawoto, opgedragen dit aan de Chinese regering te zeggen".

Soebandrio zei voorts dat er moeilijkheden waren gerezen in de betrekkingen tussen China en Indonesië. Hij verwees in dit verband naar de aanvallen door Indonesiërs op gebouwen van de Chinese ambassade. Als er enige overtredingen van de diplomatieke onschendbaarheid hebben plaatsgehad, was dit gebeurd omdat het volk woedend was geworden bij het „verpletteren van degenen die de staatsgreep wilden uitvoeren". President Soekarno had hiervoor zijn spijt bij de Chinezen betuigd en hij hoopt op herstel van de goede betrekkingen, aldus Soebandrio.

Vrij

Over het ideologische geschil tussen de Sovjet-Unie en China zei hij dat dit Indonesië had getroffen omdat de Indonesische communistische partij partij had gekozen. „Maar nu zijn we vrij. Het conflict is hun eigen zaak en ik zal er niet aan deelnemen". Ook zei Soebandrio dat president Soekarno zou optreden tegen de communistische partij omdat deze betrokken was geweest bij de staatsgreep, maar Soebandrio zei niet hoe dat zou gebeuren.

Kolonel Soenarjo, de woordvoerder van het operationele opperbevel in Djakarta, heeft het persbureau „Antara" meegedeeld dat een bijzondere militaire rechtbank zal worden ingesteld om degenen die ervan beschuldigd worden, betrokken te zijn geweest bij de staatsgreep, te berechten.

Pasgeborene in toilet

(Van onze correspondent)

DEN HAAG — In een toilet van de Apollo-bioscoop in de Spuistraat te Den Haag is zaterdagmiddag om ongeveer kwart over vijf het stoffelijk overschot gevonden van een pasgeboren jongetje. Het stoffelijk overschot werd door een bezoekster ontdekt. De Haagse politie, die het lichaam in beslag heeft genomen, heeft de moeder nog niet kunnen opsporen.

Het jongetje is vermoedelijk in of bij de toiletruimte ter wereld gekomen, waarna het in de toiletpot werd gegooid. Het zat zo vast, dat de politie de pot moest stukslaan om het lichaam zo ongeschonden mogelijk te kunnen houden.

Vuurgevecht aan grens van Israel en Jordanie

TEL AVIV (AFP) — In het noorden van Israël, in de omgeving van berg Gilboa, is het woensdagmiddag tot een vuurgevecht tussen Israeliërs en Jordaniërs gekomen. Een woordvoerder van het Israëlische leger zei dat Jordaanse soldaten uit het dorp Pakua het vuur openden op een Israëlisch gemotoriseerde patrouille die langs de bestandslijn op Israëlisch gebied reed.

De Israeliërs beantwoordden het vuur en bleven schieten totdat waarnemers van de V.N. een bestand konden bewerkstelligen. Aan Israëlische zijde werd niemand gewond of gedood. Israël heeft bij de gemengde wapenstilstandscommissie een klacht ingediend.

Moboetoe breidt macht uit

LEOPOLDSTAD (RTR) — De nieuwe president van Kongo, generaal Moboetoe, die verleden week door een onbloedige staatsgreep aan het bewind kwam, heeft zijn macht uitgebreid door zichzelf bevoegd te verklaren te regeren bij decreet. In een verklaring die werd omgeroepen door radio-Leopoldstad wordt gezegd dat de president op eigen initiatief wetten zal opstellen. Het parlement waaraan deze taak normaal is toebedeeld, zal nu nog slechts het recht hebben op een later tijdstip de door de president uitgevaardigde wetten te verwerpen. Verder zal de veiligheidspolitie, die tot dusver onder het ministerie van binnenlandse zaken ressorteerde, nu rechtstreeks onder gezag van de president komen.

Vijftig jaar verloofd

LIMA (RTR) — Francisco José Ramirez, 87 jaar, is in Lima in het huwelijk getreden met Mercedes Mansilla, 80 jaar, na vijftig jaar verloofd te zijn geweest.



Om de behoeften van de toekomstige hotel- en woningbouw te Malmok op Aruba te kunnen opvangen zijn de werknemers van het Water- en Energiebedrijf op het ogenblik druk bezig met het aanleggen van een gietijzeren pijpleiding van drie kilometer lengte naar Malmok. Dit kost ongeveer 130.000 gulden. Bij het WEB hoopt men in begin 1966 met het karwei klaar te zijn. Ondertussen hebben al verschillende Amerikanen een verzoek bij het Arubaanse bestuurscollege ingediend om te Malmok een woning te mogen bouwen. Een van hen heeft in de afgelopen acht jaar elk jaar een bezoek gebracht aan Aruba.

Vietcon-sterkte neemt steeds toe

Acties rebellen bereiken record

WASHINGTON (RTR) — Functionarissen van het Amerikaanse ministerie van defensie schatten de sterkte van de communistische troepen in Zuid-Vietnam thans op tweehonderdduizend man. Volgens hen zijn er aanwijzingen dat nog steeds Noordvietnamese versterkingen in het zuiden aankomen.

Voor een succesvolle bestrijding van de guerrilla zouden de verdedigende macht viermaal zo groot moeten zijn als de Vietcong, hetgeen betekent dat men zou moeten beschikken over achthonderdduizend Zuidvietnamese, Amerikaanse, Zuidkoreaanse, Australische en Nieuw-Zeelandse militairen. De sterkte bedraagt echter 550.000 man, waarvan 165.000 Amerikanen. De aan de zijde van de Zuidvietnamezen vechtende troepen zullen op 250.000 man worden gebracht.

Verliezen

Volgens de officiele verlieslijst zijn bij de strijd welke zaterdag op een rubberplantage ten noorden van Saigon plaats had, veertig Amerikaanse militairen gedood, 117 gewond en worden er vijf vermist. Bij de gevechten rond Plei Me, welke een week eerder plaats hadden, verloren de Zuidvietnamese regeringstroepen 459 man aan doden, 861 gewonden en 185 zijn als vermist opgegeven. Aan Amerikaanse zijde bedroegen de verliezen toen 240 doden, 470 gewonden en zes vermisten.

Bij deze gevechten verloor de Vietcong 1439 man aan doden. Zeventig opstandelingen werden toen gevangen genomen.

Het aantal Vietcong-acties bedroeg de afgelopen week 1038, hetgeen een record inhield, zo deelde een Amerikaanse woordvoerder mee.

Voorbereiding vlucht Gemini verloopt vlot

Rendez vous in ruimte van astronauten

KAAP KENNEDY (AFP). — De voorbereidingen voor de lancering van de Gemini VII ruimtecabine, welke zaterdag met de ruimtevaarders Frank Borman en James Lovell zal worden gelanceerd, verlopen vlot. Dit hebben de leiders van het project gisteren verklaard. De lancering zal zaterdagmiddag om half drie Antilliaanse tijd geschieden.

Veertien dagen — de langste ruimtevlucht uit de geschiedenis — zullen Borman en Lovell in hun cabine in de ruimte verblijven. Dit is zes dagen langer dan de huidige recordhouders, Gordon Cooper en Charles Conrad, met de Gemini V in de ruimte doorbrachten.

Rendez vous

Op 13 december worden Walter Schirra en Thomas Stafford met de Gemini V gelanceerd. Als alles volgens plan verloopt, zullen zij een rendez-vous maken met de Gemini VII, waarna beide ruimtevoertuigen gedurende geruime tijd zeer dicht bij elkaar door de ruimte zullen gaan. Eén van de leiders van het project zei gisteren dat zelfs een lichte botsing tussen de ruimtevoertuigen moeilijkheden zou kunnen opleveren, in het bijzonder bij de terugkeer van de cabines naar de aarde.

Doordat men in verband met de lengte van de vlucht bepaalde voorzieningen heeft moeten treffen voor wat betreft de voorraden en de brandstof bedraagt het gewicht van de Gemini VII 3240 kilogram, hetgeen negentig kilogram meer is dan de Gemini V.

De deskundigen van de NASA zijn zeer tevreden over de geweldige Titan II draagraket. De stuwkracht van de eerste trap is met succes vergroot.

Kosten

Als ze lukken, zullen de kosten van de lanceringen van de Gemini VI en VII naar schatting negentig miljoen dollar bedragen, zo heeft William Schreider, plaatsvervangend leider van dit gecombineerde project, meegedeeld. De uitvoering van het gehele Geminiprogram zal naar schatting 1,3 miljard dollar vergen.

Strijd in Thailand tegen communisten

BANGKOK (RTR) — Een sterke, speciale afdeling militairen en politie is naar het noordoosten van Thailand gezonden waar communistische „terroristen" de laatste tijd nogal actief zijn. Vice-minister van defensie maarschalk Dawee Tsjoelasap heeft meegedeeld dat deze eenheid bestemd is voor de bescherming van dorpen en ervoor moet zorgen dat de uitvoering van het regeringsprogramma ter versnelling van de economische ontwikkeling van het gebied niet in gevaar komt. Van een georganiseerde guerilla-oorlog was volgens de maarschalk echter nog geen sprake.

België gekant tegen Duitse kernwapens

BRUSSEL (ANP) — De commissie voor buitenlandse zaken uit de Belgische kamer van voksvertegenwoordigers is algemeen van mening dat aan de Duitse bondsrepubliek geen kernwapens mogen worden verschaft. De mening van de commissie bleek bij de bespreking van de voorgestelde multilaterale kernmacht van de NAVO.

De commissie was echter wat de kernwapens betreft over het algemeen niet bereid de Duitse bondsrepubliek te steunen.

MINISTERS UIT AFRIKA BIJEEN

hoofdstad van Ethiopië wordt vrijdag een buitengewone bijeenkomst geopend van de ministerraad der organisatie voor Afrikaanse eenheid, die 36 leden telt. Het doel van de bijeenkomst is, de aard en de omvang uit te maken van de militaire actie, die de Afrikaanse landen tegen Rhodesië zouden kunnen ondernemen.

FRANS-ITALIAANS CONTACT OVER EEG

nister van voorlichting heeft meegedeeld dat minister van buitenlandse zaken Couve de Murville volgende week een gesprek over de EEG zal hebben met de Italiaanse minister van Financiën, Colombo, die tevens voorzitter van de ministerraad van de EEG is. Vermoedelijk zal het gesprek in Rome worden gehouden, waar Couve toch heen gaat om de sluiting van het concilie bij te wonen.

Journalist krijgt 75 jaar celstraf

ACCRA (RTR) — De Westduitse journalist Lutz Herold van „Der Spiegel" is in Ghana tot veertig jaar gevangenisstraf veroordeeld, omdat hij de Ghanese autoriteiten niet op de hoogte zou hebben gesteld van een voorgenomen staatsgreep, terwijl hij wist dat deze werd voorbereid. Bovendien zou hij vijf Ghanese ponden meer dan toegestaan was het land binnengebracht hebben.

Herold werd vorige maand aangehouden toen hij in Ghana was om de topconferentie van de organisatie voor Afrikaanse eenheid voor zijn blad te verslaan.

Herold werd in totaal tot 75 jaar gevangenisstraf veroordeeld: veertig voor het niet bekend maken van hoogverraad, tien jaar voor „samenzwering inzake oproerige activiteiten tegen de staat Ghana" en vijfentwintig jaar voor „deviezensmokkel".

Engeland wijst sancties tegen Zuid-Afrika af

Blokkade gaat kracht V.N. verre te boven

NEW YORK (RTR). — Engeland heeft gisteren het denkbeeld van economische sancties tegen Zuid-Afrika van de hand gewezen. Wel liet de Britse regering bij monde van haar minister van staat voor buitenlandse zaken, lord Caradon, een waarschuwing aan het adres van de autoriteiten in Zuid-Afrika horen, dat hun rassenpolitiek wellicht in de toekomst internationale interventie onvermijdelijk zal maken.

Lord Caradon zei in de speciale politieke commissie van de algemene vergadering van de V.N., dat men op juridische en op praktische gronden de economische sancties tegen Rhodesië niet mocht vergelijken met de reusachtige campagne, welke een doeltreffende blokkade van Zuid-Afrika noodzakelijk zou maken. Een dergelijke campagne zou de krachten van de V.N. verre te boven gaan. Wat Engeland zelf betrof herinnerde lord Caradon er aan, dat dit land een miljard pond (vijf miljard gulden Ant.) in Zuid-Afrika heeft geïnvesteerd en op grote schaal handel met dat land drijft. Sancties zouden werkloosheid op grote schaal en een verslechtering van de Britse handelsbalans met ongeveer anderhalf miljard gulden betekenen.

Veto

Volgens waarnemers is het nu uitgesloten, dat de Afrikaanse staten in de Veiligheidsraad economische sancties tegen Zuid-Afrika aangenomen krijgen ,als zij, naar verwacht wordt, de apartheidskwestie in het begin van het nieuwe jaar weer in de raad aan de orde zullen stellen. Engeland heeft in de raad het recht van veto. Japan, dat waarschijnlijk in het nieuwe jaar ook lid van de raad zal zijn, trok het woensdag ook in twijfel of de V.N. wel in staat zouden zijn doeltreffende sancties in te stellen.

1 juni verkiezingen in Dom. Republiek

SANTO DOMINGO (AFP) — President Godoy heeft woensdagavond de datum voor de in de Dominicaanse Republiek te houden algemene verkiezingen op 1 juni 1966 gesteld.



Gisteravond werd de nieuwe kerk te Brievengat in gebruik genomen met het opdragen van een pontificale mis. De kerk, de grootste van Curacao, was afgeladen vol. 's Avonds maakt het interieur een grootse indruk. Hoewel de bouwkosten, in vergelijking met andere kerkgebouwen, laag waren, is architect F. Zingel ing. erin geslaagd er een smaakvol gebouw van te maken.

RADIO - TELEVISIE

Donderdag

TeleCuracao — 17.00 Kinderuurtje; 17.30 Los expertos contestan; 18.00 Rintintin; 18.30 Shame of Israel; 18.45 Nieuws; 19.00 Buggsbunny; 19.30 Shindig; 20.30 The Detectives; 21.00 Nieuws; 21.15 Combat; 22.15 The Untouchables.

TeleAruba — 17.30 Cartoons; 18.00 Industry on parade; 18.15 Magilla Gorilla en Huckleberry Hound; 18.40 Prot. uitz.; 18.45 Nieuws; 19.00 Battle Line; 19.30 Sportnieuws; 19.45 Esperanza show; 20.15 Detectives; 20.45 Nieuws; 21.00 Defenders; 22.00 Nieuws; 22.05 Roaring twenties.

Vrijdag

CUROM — 06.30 Opening met de Curom-mars; 06.33 „Bon Dia" - opgewekte muziek - „Goden Morgen"; 06.45 Met muziek naar school; 07.00 Eerste nieuwsbulletin van het ANP; 07.15 Het Curom-Ochtendblad; 08.00 Herhaling van het nieuws van zeven uur; 08.15 Gevarieerde muziek; 09.00 Vitamine-B - verzoekplaten voor iedereen; 10.30 Nieuwsberichten van het ANP; 10.40 Voor Elck wat wils; 11.15 Protestantse ziekenuitzending; 11.30 Populair klassieke muziek; 12.00 Noticia na Papiamento; 12.10 Lunchmuziek; 12.30 Berichten ANP en Curom-nieuwsdienst; 12.45 De artist(e) van de dag; 13.00 Muziek van overal; 14.00 N-Amerikaanse instr. muziek; 14.30 Herhaling Philips Muren; 15.15 Tante Hannie vertelt uit de Bijbel; 15.30 Verzoekplaten-Programma; 16.00 Hora Supersonico; 17.00 Peticiones y cumpleaños; 18.00 Noticia na Papiamento; 18.15 Parada deportivo; 18.30 Koopvaardij; 18.45 „Voor het slapen gaan" Verhaaltje voor de kinderen; 19.00 Nieuwsberichten van het ANP; 19.10 Uitzending van de Reg. voorl. dienst; 19.20 Discovaria; 20.30 Curom Journaal; 20.45 Curom hersengymnastiek competitie; 21.30 Franse les; 22.00 Laatste ANP-bulletin; 22.15 (Semi-) klassieken aangeboden door de VGKS; 22.15 Dagsluiting: Ter overdenking. 23.00 Sluiting.

Radio Caracas TV — 9.00 En el jardin de infancia; 9.30 4° grado de TV educativa; 10.00 6° grado de TV educativa; 10.30 El programa de Cecilia Martinez; 11.15 El hogar y la moda; 11.45 Tu hogar y Tu; 11.55 Noticias; 12.00 El show de Renny; 13.35 Se necesita una amiga; 13.55 Secretos de mujer; 14.00 La novela del hogar; 14.20 Secretos de mujer; 14.25 La novela romantica; 14.45 Secretos de mujer; 14.50 La novela pasional; 15.10 Tu desconocido yo; 15.25 Locolandia; 16.00 Alegrias con Gioia; 17.30 Robin 16.00 Alegrias con Gioia; 17.30 Paso al Noroeste; 18.00 Chelique; 18.30 El derecho de nacer; 19.00 Paginas de amor; 19.30 El santo; 20.30 Un nuevo Amador; 21.00 El observador; 21.15 Cine Mexicano; 22.45 Tertulia; 24.00 Radio Caracas TV te dice.

CVTV — 15.25 Almanaque; 15.30 Cartones; 16.00 Peliculas cómicas; 16.30 Episodios de aventuras; 17.00 Comedias; 17.30 El amigo; 18.00 Los tres chiflados; 19.30 Los Urdanetas; 19.00 Historias apasionantes; 19.30 Cachucha y Ramón; 20.00 Julian Pacheco; 20.30 Si resbala pierde; 21.00 San Martin de Porres; 21.30 La novela de las 9.30; 22.00 Knock Out; 22.05 Cine de la noche.

Venevisión — 15.00 Cocina al minuto; 15.30 Historias de amor; 16.00 El Club del zorro; 17.00 Popeye y el angel del espacio; 17.15 El investigador submarino; 17.45 Furia; 18.15 Don Gato; 18.45 Johnny Ringo; 19.15 El informador; 19.30 Escuadrón Tacamajaca; 20.00 Compre la orquesta; 21.00 Bronco; 22.00 Hogueras de pasión; 22.30 La ciudad desnuda.

DIENSTJUBILEA BIJ SHELL N.V.

WILLEMSTAD — Deze maand vieren de volgende werknemers hun 25 jarig dienstjubileum bij Shell Curacao: E. L. Ensermo; T. E. Martijn; V. M. A. Francinet; W. F. Wederfoort; A. Francisca; A. M. Philipa; J. A. St. Jago; J. T. Leitoe; E. A. Jacobino; C. D. Boekhoudt en J. F. Gosepa.

INGEZONDEN STUK

Opschuiven

De verhouding Sinterklaas/Zwartepiet heeft geen gelijke tred gehouden met onze politieke ontwikkeling. Ook voor de blanke mensen moet dit iets onprettigs zijn. Niemand weet trouwens wie of deze heilige uit Spanje eigenlijk geweest is. Een heilige is hij zeker niet geweest. Van heiligschennis kan er dus geen sprake zijn. En als men bovendien nagaat op hoeveel wijzen Sinterklaas al niet gevierd wordt, dan vraagt men zich vanzelf af waarom toch zoveel drukte over de vraag hoé tot een oplossing van het huidskleurprobleem op 5 december te komen.

Wij ruimen de Spaanse Klaas geruisloos uit de weg door hem van 5/6 naar 25/26 December op te schuiven en de goede man een andere naam te geven, bijvoorbeeld: TIO PASCU ('t Kerstmannetje — Father Christmas — Santa Claus). Geen winterkleding maar een tropische uniform (coin your ideas). Huidskleur, het doet er niet toe welke. Misschien iets voor de vereniging van AFgestudeerden of de Jaycees tot een afronding te komen?

M. E. CHATLEIN.

—x—

● De omvang van het Italiaanse autopark is in de afgelopen vier jaar meer dan verdubbeld. Het aantal personenauto's steeg in deze periode van 2.450.000 tot 5.400.000. In Italië is er thans op elke 11,2 inwoners een auto. (DPA)

INGEZONDEN STUKKEN

Jeugdverkeerspark heeft hulp nodig

In heb dezer dagen weer een bezoek gebracht aan het jeugdverkeerspark met mijn jongens voor een praktische verkeersles. Al wekenlang nadden de jongens uitgekeken naar deze dag, want aan belangstelling ontbreekt het zeker niet aan de zijde van de jeugd voor verkeersles en voor het jeugdverkeerspark in het bijzonder. Zelfs jongens, die ik al in geen dagen op school had gezien, verschenen die morgen prompt. Die slimmerikken!

Toch waren de jongens merkbaar teleurgesteld, toen ze bij het verkeerspark aankwamen en bemerkten, dat er nog slechts twee auto's reden. De andere vier waren kapot. En van de twee, die nog reden, had er één geen stuurwiel meer. Ook kapot. Gelukkig zaten twee afgebroken spaken van het stuurwiel nog vast aan de stang, zodat de wagen nog niet helemaal „afgekeurd" hoefde te worden.

Mijn petje af voor de instructeurs, die ondanks deze handicap, met prijzenswaardig enthousiasme de les hebben gegeven. Ik heb de instructeur gevraagd hoelang hij het al met twee auto's deed. De laatste drie weken had hij het met drie auto's moeten doen, terwijl de derde auto een dag voor onze komst ook stuk was gegaan. „En worden die auto's dan niet gerepareerd?" was mijn vraag. Ja, een bepaalde instantie moet het doen, maar er is geen geld! Stel je voor!

Een jeugdpark van duizenden guldens en dan geen geld om vier kapotte autootjes te repareren!

Ik weet niet wie die instantie is en ik heb er ook niet naar gevraagd. Het interesseert mij niet. Maar wel moet hierin verandering komen.

Die instantie kan met een lege portemonnaie inderdaad niet veel doen. Er moet geld komen. Geld om vier autootjes te repareren en geld om ten minste 3 reserve-autootjes bij te kopen. Geld om de zaak het hele jaar draaiende te houden.

Ik geloof dat de beste oplossing zou zijn om de jeugd zelf in te schakelen bij het bijeenbrengen van het benodigde geld. Als wij b.v. tweemaal of driemaal per jaar op school een verkeersdag houden en de jeugd op die dag mededelen dat er weer geld nodig is voor „hun" verkeerspark, „om kapotte autootjes te repareren en nieuwe te kopen", dan geloof ik dat de kinderen graag een bijdrage zullen geven. En als ze ook een circulaire meekrijgen voor hun ouders, dan geloof ik, dat ook deze zich zullen laten vermurwen. Bovendien zal dit systeem opvoedend werken. Het wordt een jeugdgemeenschapsproject. Wie zal de kat de bel aanbinden? Vereniging voor Veilig Verkeer, wat denkt u van deze suggestie?

Wat de verkeerslessen en verkeersexamens betreft, heb ik ook nog wat op mijn maag. De nadruk bij deze lessen en examens moet m.i. gelegd worden op verkeersproblemen, waar voetgangers en fietsers mee te maken krijgen.

De jeugd is immers voetganger òf fietser. Hij moet leren uitkijken voor die rijdende auto's. Daarom moeten er ook genoeg rijdende auto's zijn, maar m.i. moeten de kinderen, die niet in een auto of op een fiets rijden, voetganger zijn en de hele tijd langs de verkeerswegen lopen en straten oversteken. Ik weet niet of dit praktisch uitvoerbaar is, maar daar kunnen onze actieve instructeurs weer over denken: Goed succes heren!

P. VAN SPRANG

Een spelletje

Gisteravond woonde ik als toeschouwer een vergadering van de eilandsraad van Curaçao bij. Toen het agendapunt financieel beleid van het bestuurscollege aan de orde kwam, heb ik met aandacht geluisterd, toen de heer Rozendaal, fractieleider van de D.P., sprak over directe hulp aan Curaçao. Ik dacht bij mij zelf: nu worden wij werkelijk geholpen, want de centrale regering zal zeker mee helpen onze financiele toestand te verbeteren. Maar later diende de heer Rozendal een motie in die bleek een politiekspelletje te zijn. De heer Smits ex-lid van de D.P. fractie zijn stem motiverend, verzocht de heer Rozendal zijn motie zodanig te wijzigen dat wij werkelijk directe hulp zullen krijgen, maar de heer Rozendal en zijn fractiegenoten gingen er op niet in, waardoor de motie met 12 tegen 9 werd verworpen. Ik wil een beroep doen op de heer Rozendal om op te houden met zijn politiekspelletjes en werkelijk samen te werken om onze slechte financiele toestand te verbeteren want Curaçao heeft honger zoals hij zelf gezegd heeft.

A. R. ERCOL

SCHEEPSBERICHTEN

KNSM — Ammon 1 te St Vincent; Baarn 1 te Maracaibo; Breda 1 300 m no Flores nr Point Fortin; Charis 2 te R'dam; Chiron 2 te Guanta; Diogenes p 1 Guadeloupe nr Cur.; Helicon 1 340 m o Bermuda nr A'dam; Kreon 1 540 m wzw Pta Delgada nr Pta Delgada; Ladon 2 te W'stad; Medon 30 vn Bonaire nr Nassau; Oberon 2 vn Port au Prince nr Kingston; Oranje Nassau 1 100 m no Fayal nr Port of Spain; Oranjestad 1 vn Barbados nr P'arbo; Telamon 2 te Sto Domingo verw.; Willemstad 2 te A'dam.

Tankers — Camitia 1 200 m nw Azoren nr Mersey; Crania 1 te Stanlow; Dorestad 2 te Pta Cardon; Kabylia 2 te Cur.; Kelletia 12 te Cur. verw.

Met alle respect

Naar aanleiding van het stuk dat in de Amigoe van donderdag 18 nov. stond, onder de rubriek „Sinterklaas wacht op Aruba druk program", willen wij graag het volgende zeggen.

Enige tijd geleden ontspon zich een discussie in het onderwijzersblad Contact rondom de Zwarte Piet-figuur.

Een van onze Antilliaanse onderwijzers protesteerde tegen de Zwarte Piet-figuur, omdat deze voor menig Antilliaan aanstootgevend kan zijn, al is dit misschien niet zo bedoeld. Deze onderwijzer, en wij zijn het met hem eens, herkent in de Zwarte Piet-figuur de uitbeelding van het stereotype van de neger. Hij heeft de typische eigenschappen, die men wil verbinden aan de zwarte huidskleur. Hij is vrolijk, oppervlakkig, rolt met de ogen, is dom enz.

Al is met de Zwarte Piet-figuur niet bewust iets discriminerends bedoeld, wij menen toch, dat hij in deze tijd, vooral op de Antillen misplaatst is. Wij willen voorkomen, dat donkere Antilliaanse kinderen, misschien zonder dat ze het volledig beseffen, naar een soort goedkope uitgave van zichzelf zitten te kijken.

In ieder geval is er toen flink heen en weer geschreven door voor-en tegenstanders. Dit had tot resultaat, dat besloten werd met het komende Sinterklaasfeest op de verschillende scholen een stemming onder het personeel te houden.

In de krant van 18 november wordt hierover niets gezegd, zodat de kans bestaat, dat de lezers over dit hele geval een verkeerd beeld krijgen.

In verband hiermee willen wij even ingrijpen op het stuk van de heer Piña Lampe van 17 november, over de „Antilliaanse identiteit".

De bedoeling van de lezing, die de heer Piña Lampe gaf, was niet om dit probleem met zijn diversiteit van historische, geografische, staatkundige, taalkundige, etnologische en andere factoren in hun veelzijdig verband uit te leggen. Hij wilde ons voornamelijk tot nadenken zetten.

Want, helaas is het zo, dat het overgrote deel van onze gemeenschap zich hier nauwelijks om bekommert.

Wij weten niet veel van onze eigen achtergronden af. Op de scholen zijn we eindelijk zo ver, dat iets over de Antilliaanse geschiedenis en iets meer over ons eigen gebied in het algemeen wordt onderwezen. Waarom nu pas?

Misschien omdat ook hier weer het overgrote deel zich er niet om bekommerde en alles aanvaardde zonder na te denken.

Zo zien wij ook het geval van Zwarte Piet. Deze figuur is ook weer zomaar naar de West overgebracht en door velen geaccepteerd. Of beter gezegd, men stond er niet bij stil.

Wij menen, dat wanneer de Antilliaan werkelijk naar zijn identiteit zoekt en bij zijn jeugd een gevoel van eigenwaarde wil kweken, hij niet blind mag zijn voor zulke dingen.

Onze mening is en blijft, dat de Zwarte Piet-figuur op de Antillen niet thuis hoort. Trouwens men vertelde mij, dat in menige Christelijke kring in Nederland reeds discussies hierover zijn gevoerd.

Er zijn na de bewuste discussie in Contact van diverse zijden, voorstellen gedaan om de kinderen in ieder geval een feest te geven, of desnoods het Sinterklaasfeest in een wat gewijzigde meer aangepaste vorm te vieren.

Er zijn ook heel wat mensen geweest, die zeiden: „Ach, zo moet je het niet zien". Ze bedoelen natuurlijk „Je moet doen alsof je het niet ziet!"

Pas wanneer we onze identiteit gevonden hebben en een gevoel van eigenwaarde bij de (gekleurde) Antilliaanse jeugd gekweekt hebben, zullen we „boven deze dingen staan".

Zover zijn we helaas nog niet!

Y. RAMPHAL
O. FERROL

ROXY om 8.30 p.m.

Entree volwassenen en kinderen - Balcon ƒ 2,50 Beneden ƒ 1,50.

MY FAIR LADY

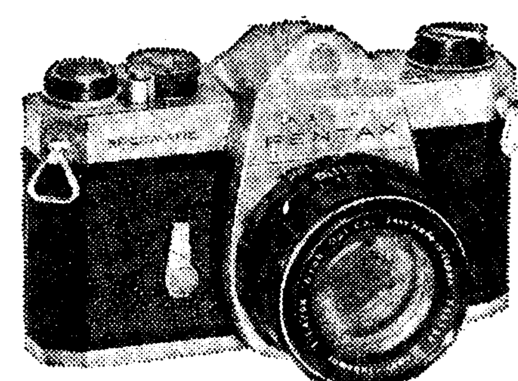
AUDREY HEPBURN · REX HARRISON STANLEY HOLLOWAY WILFRID HYDE-WHITE GLADYS COOPER JEREMY BRETT THEODORE BIKEL · BERNARD SHAW · CECIL BEATON HERMES PAN ANDRE PREVIN ALAN JAY LERNER FREDERICK LOEWE ALAN JAY LERNER JACK L. WARNER · GEORGE CUKOR TECHNICOLOR® SUPER PANAVISION® 70 · FROM WARNER BROS.

„CINELANDIA"

Donderdag 2, 7 en 9 n.
Ingrid Bergman
Rex Harrison in:
"THE YELLOW ROLLS ROYCE"
Engels met Spaanse tekst
ƒ 2,00 - 1,25. Boven 18 j.

Vrijdag, zaterdag, zondag
"ROBINSON CRUSOE ON MARS"

露出計が見えますか



Kunt U de belichtingsmeter zien?

Nee U kunt dat niet. De meter van de Spotmatic is onzichtbaar aangebracht. Uiterst gevoelig en helemaal betrouwbaar. Het meetinstrument, in de prismazoeker gebouwd, meet de helderheid van het matglasbeeld, gevormd door Uw opnamelens. Welke van de voortreffelijke Takumar lenzen (18 mm tot 1000 mm) U ook gebruikt, de meter meet precies wat de lens ziet. De lens ziet wat Uw film vastlegt. Geen parallax. Geen bijstelling van de belichting. De meest ideale en meest nauwkeurige manier om de belichting te bepalen. Ook verkrijgbaar zijn de wereldbekende Pentax camera's, SV en S1a. Vraag naar de optisch uitstekende Takumar lenzen, Pentax accessoires en Jupiter kijkers en telescopen.

ASAHI PEN

Verkrijgbaar bij

EL GLOBO

HEERENSTRAAT — BREEDESTRAAT (P.)

KUIFJE

Het geheim van de Zonnetempel

HA-HA-HA-HA
HA-HA-HA-HA-HA-HA

Neen, dat ontbrak'r nog aan!... Brulapen!... Je zou zeggen dat die aapmensen, die duivelse boominfanteristen, me voor de aap houden!





Duizend millioen granaatbommen en bomgranaten!... Dat alles wegens die bavianen!... De duivel moge ze halen!

Neen, neen, 't is niet erg... 'n Kleine misstap in 'n moerasje...

O! goed! Des te beter!





Het verbond van DE RODE PIMPERNEL

door
BARONESSE ORCZY

13)

„Welnu, vertel verder", zei hij met dat onverstoorbaar geduld dat hem zo dikwijls goede diensten had bewezen in zijn miskend beroep. „Vertel verder. Verleden jaar adopteerde, zullen we maar zeggen, burger Marat een kind, dat hij plaatste in het huis der Leridans op de Chemin de Pantin. Is dit juist?"

„Zo is het precies, burger. En ik —"

„Een ogenblik", onderbrak hij iets trenger, want de langdradigheid dezer vrouw begon op zijn zenuwen te werken. „Zoals je zegt, ken ik het huis van de Leridans. Ik heb redenen gehad om daar zelf kinderen heen te zenden. Kinderen van aristo's en welgedane burgers om te werken. Zij worden daar niet vertroeteld, stel ik mij voor", ging hij droog voort; en als burger Marat daar zijn — eh — aangenomen zoon heen zond, was het niet met de bedoeling om hem tot een aristo te doen opvoeden, is het wel?"

„Het kind moest helemaal niet opgevoed worden", zei de vrouw klagend. „Ik heb burger Marat vaak horen zeggen, dat hij hoopte, dat het kind een dief zou blijken, als hij opgroeide, en aan de drank zou raken."

„En je weet niets van de ouders van het kind?"

„Niets, burger. Ik moest eens per maand naar Pantin om het kind te gaan zien en verslag uit te brengen aan burger Marat. Maar ik had steeds hetzelfde te berichten. Het kind was, telkens als ik het zag, meer en meer aan een verworpeling gelijk."

„Betaalde burger Marat de Leridans voor het kind?"

„O, neen, burger! De Leridans maken een zaakje ervan, door de kinderen uit bedelen te sturen. Maar dit kind mocht nog niet eruit. De bevelen van burger Marat waren heel streng, en hij was gewoon de Leridans schrik aan te jagen door vreselijke bedreigingen met de guillotine, als zij het kind uit het oog zouden verliezen."

Chauvelin zweeg een ogenblik. Een lichtstraal had de duisternis en verwarring in zijn slim brein doorkliefd. Terwijl hij in gedachten was verzonken, werd de vrouw ongeduldig. Zij ging met praten door, met de langdradigheid, aan haar soort eigen. Hij besteedde geen aandacht aan haar, totdat plotseling een zin zijn oor trof.

„En nu", zei Jeannette Maréchal, „weet ik niet wat te doen. De ring is verdwenen, en de Leridans zijn achterdochtig."

„De ring?" vroeg Chauvelin kortaf. „Welke ring?"

„Zoals ik u vertelde, burger", hernam zij jammerend, „als ik het kind ging opzoeken, gaf burger Marat mij altijd die ring mee om aan de Leridans te tonen. Als ik de ring niet meebracht, zouden zij mij niet over de drempel laten. Zij waren zo beangst door al die bedreigingen met de guillotine."

„En je zegt, dat de ring nu verdwenen is? Sedert wanneer?"

„Wel burger", hernam Jeannette, „sedert ge die arme Paul Molé gevangen hebt genomen."

„Wat bedoel je?" vroeg Chauvelin. „Wat had Paul Molé met de ring en het kind te maken?"

„Alleen dit, burger, dat hij naar Pantin had moeten gaan gisteravond in mijn plaats. En ik was blij dat ik niet behoefde te gaan. Burger Marat gaf, denk ik, de ring aan Molé. Ik weet dat hij van plan was om hem te geven. Hij sprak er met mij over, juist toen die rampzalige vrouw kwam en hem vermoordde. In elk geval is de ring weg en Paul Molé de ring heeft en —"

„Het is voldoende!" onderbrak Chauvelin bars. „Je kunt gaan!"

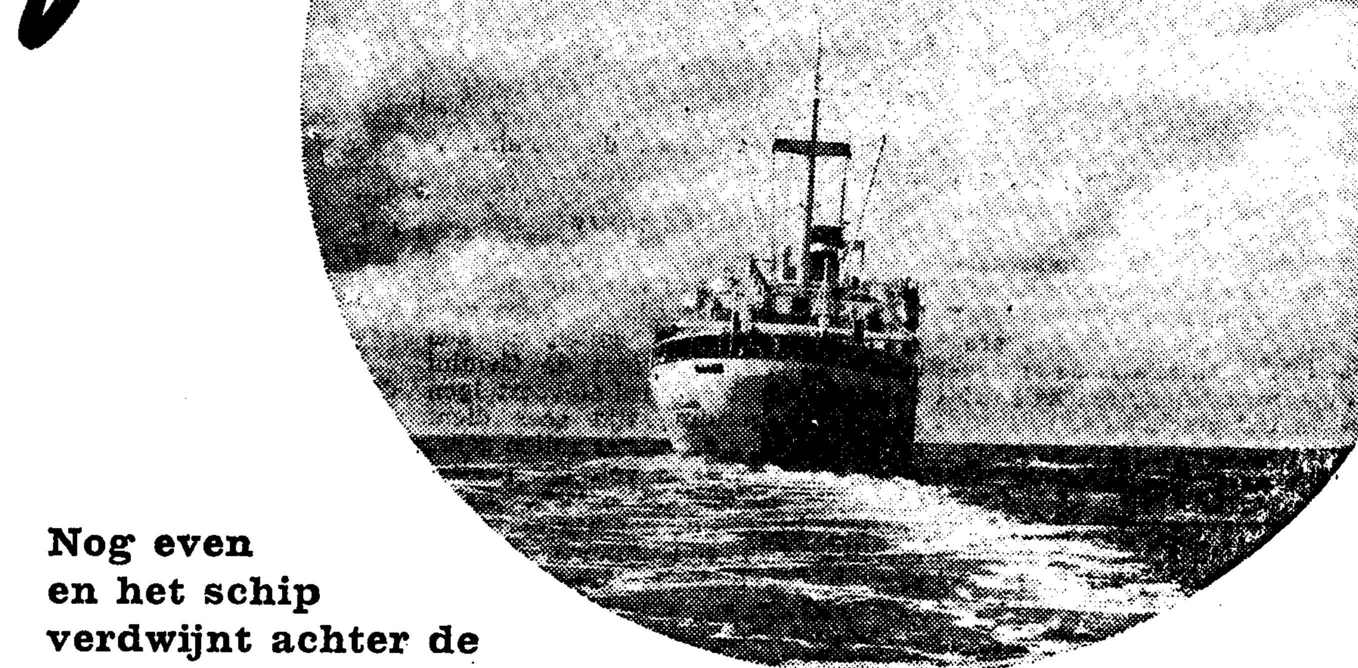
„Maar, burger —"

„Je kunt gaan, zeg ik", herhaalde hij scherp. „Je hebt verder niets meer uit te staan met het kind en de Leridans en de ring. Begrepen?"

„Ja — ja — ja, burger", mompelde Jeannette, enigszins verschrikt.

En inderdaad was de verandering in burger Chauvelins gedrag voldoende om ieder beestachtig schepsel te doen ontstellen. Niet dat hij raasde of te keer ging of schreeuwde. Dat lag niet in zijn natuur. Hij zat nog steeds bij zijn lessenaar zoals tevoren, en zijn magere hand, die zo geleek op een klauw van een gier, was geklemd om de arm van zijn stoel. Maar er was een blik van zo'n inwendige woede en triomf in zijn lichte, diepliggende ogen, zo'n wrede trek om zijn dunne opeengeklemde lippen, dat Jeannette Maréchal, zelfs met het beeld van Jean Paul Marat voor ogen in zijn waanzinnige buien, vluchtte met de ongemotiveerde angst haar soort eigen, voor de streng beheerste, hevige passie van deze man.

Jammer, dat u deze boot hebt gemist



Nog even en het schip verdwijnt achter de horizon. Deze keer was u niet aan boord. Maar ook voor u bestaat nog de mogelijkheid om naar Europa te varen en daar uw vacantie of verlof door te brengen.

Want straks vertrekt er wéér een schip, en nóg een, en nóg een, en nóg een, en nóg . . .
Iedere vijf weken vaart het geriefelijke, geheel airconditioned m.s. PRINS DER NEDERLANDEN van Curacao en Aruba in ca. 16 dagen via Kingston en Southampton naar Amsterdam.
Bovendien biedt de KNSM frequente afvaarten met vrachtschepen met accommodatie voor 12 passagiers.

BEGIN UW VERLOF MET EEN ZEEREIS!

PRIJZEN reeds vanaf N.A. fl 610.-

Afvaartdata: CURACAO		ARUBA	
11 februari	1 juli	12 februari	2 juli
4 maart	5 augustus	5 maart	6 augustus
18 maart	9 september	19 maart	10 september
22 april	14 oktober	23 april	15 oktober
27 mei	18 november	28 mei	19 november
	23 december		24 december

KNSM KONINKLIJKE NEDERLANDSCHE STOOMBOOT-MAATSCHAPPIJ

NVV-SECRETARIS VAN TILBURG:

Hier is geen plaats voor confessionele vakbonden

Samengaan bepleit in Stichting van Arbeid

WILLEMSTAD — Een klemmend beroep op samenwerking over de gehele lijn deed gisteravond de secretaris van het Nederlands Verbond van Vakverenigingen (NVV) W. J. van Tilburg tijdens zijn lezing voor genodigden in het auditorium van de Kamer van Koophandel. Deze samenwerking moet er komen tussen werknemers en werkgevers in een niet klakkeloos van Nederland overgenomen orgaan als de Stichting van de Arbeid of een Sociaal Economische Raad (SER), maar ook tussen de vakverenigingen. Hij hekelde de verdeeldheid onder de werknemers en bracht daarbij het optreden van de confessionele vakbonden ter sprake. Hij sprak zijn vreugde uit over de centralisatie welke zich op vakbondsgebied voltrekt bij de Curacaose Federatie van Werknemers (CFW), waarvan hij de beginselverklaring van harte onderschreef. Daarin wordt gezegd, dat er geen plaats is voor confessionele vakbonden, maar wel wordt de individuele vrijheid erkend.

Na ingeleid te zijn door de heer H. Spencer, voorzitter der PWFC, herinnerde de heer Van Tilburg aan zijn eerste bezoek aan Curacao in 1957 als adviseur van de PWFC. Het indertijd afgesloten contract noemde hij een mijlpaal voor de relaties tussen bond en werkgever. Een belangrijke ontwikkeling werd toen op gang gezet, „maar wij zijn er nog lang niet", aldus de heer Van Tilburg. Als reden daarvoor zag hij: de onderlinge verdeeldheid onder de werknemers tot aansluiting bij een vakbeweging, zodat er personeelsverenigingen ontstaan, waarmee de werkgever de vakbond buiten zijn deur wil houden en welke een speelbal is in de handen van de werkgever. Uit een dergelijke vereniging kan geen onafhankelijke vakbond ontstaan.

Als voorbeeld gaf hij de situatie bij Henderson met de Henderson Werknemers Vereniging (HWV). „Deze kan nooit de belangen van de werknemers behartigen".

Optreden confessionele bonden

Daarnaast zag hij een oorzaak in het optreden van de confessionele vakbonden. Na herinnerd te hebben aan de goede verhoudingen in Nederland tussen het NVV en de confessionele vakcentrales, merkte de NVV-secretaris op, dat men dit jasje van de goede verhoudingen buiten Nederland kennelijk uittrekt. In dit verband noemde hij het Internationaal Christelijk Vakverbond (ICV) en het Clasc. Dit zou wellicht het gevolg zijn van het feit, dat de invloed van het ICV in Europa taant, aldus de heer Van Tilburg, waarbij hij wees naar de situatie in Frankrijk (daar heeft het christelijk vakverbond het praedicaat christelijk laten vallen, red.). Men richt mede aandacht op gebieden buiten Europa.

Sprekend over de indrukken, welke de heer Jac Alders (secretaris van het Ned. Kath. Vakverbond, NKV, red.) heeft gegeven over de Antillen, merkte de NVV-secretaris op, dat „men in troebel water lijkt te vissen" en dat men een eenzijdige visie geeft over de situatie hier. Hij had de indruk, dat het Clasc kennelijk de ontevreden elementen wil opvangen. Daarbij wees hij op zijn ervaring van 1957. Toen hij al adviseur van de PWFC optrad had hij niets opgemerkt van confessionele vakbonden, die waren er toen hier nog niet, aldus de NVV-secretaris — later wees een der aanwezigen er op, dat de ziekteregeling dateert uit 1936 en kennelijk het werk is geweest van een confessionele arbeidersorganisatie, welke toen bestond (Volksbond van pater Brada, red.). Nadat de cao was afgesloten en hij in december vertrok, kwam spoedig de heer Vanistendael (secretaris-generaal van het ICV, red.) naar Curacao, „om te vertellen hoe slechte cao de PWFC had afgesloten". Later merkte de heer Van Tilburg op, dat men uiteindelijk geen vakbeweging op christelijke grondslag tegenkomt op de Antillen en in Suriname. Naar zijn mening is daar ook geen plaats voor.

Ten dode opgeschreven

Zij brengen te grote verdeeldheid en er is nu een centralisatie ontstaan (CFW, red.), welke het overkoepelend lichaam voor alle groepen werknemers zal worden. Ook het Algemeen Verbond van vrije werknemersverenigingen „van mijn beste vriend Alberto" is naar zijn mening ten dode opgeschreven, omdat men als splinterbeweging de belangen van de werknemers niet kan behartigen. De heer Van Tilburg meende, dat het Algemeen verbond pas later is opgericht. (Volgens verklaringen van het bestuur van het Algemeen verbond aan de Amigoe, bestond dit reeds in 1955, red.). Tijdens zijn verblijf zou hij trachten de eenheid tussen CFW en Algemeen verbond te bepleiten.

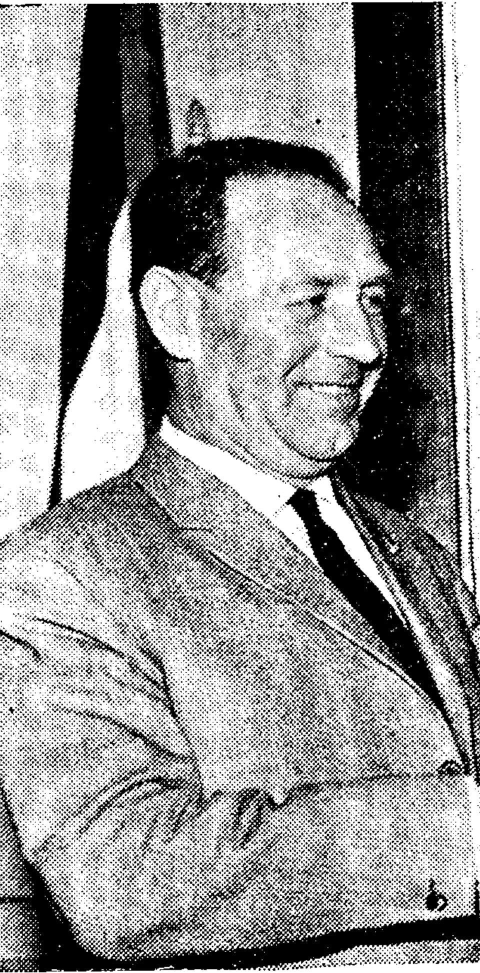
De NVV-secretaris verklaarde op deze zaak zo diep te zijn ingegaan, omdat deze eenheid tussen de werknemers ook van belang is voor de werkgevers. Bestaan er immers meer vakcentrales, dan gaat men tegen elkaar opbieden en wordt de situatie voor de ondernemers moeilijker. Als meest klemmende beweegreden voor de samenwerking tussen werkgevers en werknemers zag de heer Van Tilburg de ontzaglijke werkloosheid op Curacao, welke hem „met schrik vervult". Vakbeweging en werkgevers moeten daarom de handen ineen slaan. Ook de werkgevers moeten zich daarom verenigen en daarna moeten beide partijen samenwerken in een soort Stichting van de Arbeid — in Nederland in 1945 juist ontstaan om de werkloosheid zoals die bestond in de crisisjaren voorgoed uit te bannen — en zoals later bleek uit zijn antwoorden in een SER. Stichting adviseert als adviesorgaan voor de regering. Zij beweegt zich op sociaal gebied en de werkgelegenheidspolitiek was indertijd haar eerste taak.

Goed klimaat scheppen

De NVV-secretaris beklemtoonde in dit verband het belang van een goed sociaal klimaat om te komen tot een gunstig economisch klimaat. Daarbij gaf hij het sociale klimaat niet de voorkeur boven het economische. Dit goede klimaat noemde hij van doorslaggevende betekenis. Eveneens achtte hij het van groot belang, dat men komt tot cao's, omdat werknemers zonder een cao uiteindelijk afhankelijk blijven van de ondernemer en voor een cao is georganiseerde samenwerking van fundamenteel belang. De NV-secretaris betoogde verder dat de machtsfactor van de vakbeweging van grote wáarde is omdat het uitgangspunt van beide partijen niet gelijk is. Tenslotte bracht hij ter sprake de kwestie van de niet-georganiseerden, die meeprofiteren van hetgeen de organiseerde werknemers hebben bereikt. In Nederland meent men daarvoor een oplossing te hebben gevonden in de regeling, waarbij de ondernemer vijftig gulden opzij legt voor de georganiseerde en wel voor elk jaar dat hij georganiseerd was, welk bedrag hem ter beschikking wordt gesteld bij zijn pensionering.

Daarnaast betaalt de werkgever een tientje aan de vakcentrale voor ieder van de bij hem georganiseerde werknemers als bijdrage aan de educatieve programma's van de vakcentrales. Aan het slot van zijn lezing drong de heer Van Tilburg er op aan, dat de vakbond zich niet met de politiek bemoeit, hetgeen hij een groot gevaar noemde. De vakbeweging moet onafhankelijk staan van welke politieke partij ook.

Bij de lezing van de heer Van Tilburg waren naast het bestuur van de PWFC nog aanwezig een aantal bestuursleden van de onder-afdelingen van de CFW — van het Algemeen Verbond en van de bij het Clasc aangesloten bonden evenals van de nog onafhankelijke opererende vakbonden van Curacao was niemand aanwezig — en verder gaven van hun belangstelling blijk de voorzitters van de Kamer van Koophandel en de Vereniging van Handel en Nijverheid, F. Vreugdenhil en A. Jesurun, de directeur van het departement van economisch en sociale zaken evenals het hoofd van sociale zaken, drs H. Moerman en L. E. van der Jagt en vertegenwoordigers van het handel- en bedrijfsleven.



W. J. VAN TILBURG

Balamundi-gangers op Schiphol aangekomen

WILLEMSTAD — Gistermiddag zijn de veertien Antilliaanse werknemers, die eergisteren per KLM naar Nederland zijn vertrokken om bij de firma Balamundi in dienst te treden, op Schiphol aangekomen.

CURACAO Agenda

Amigoe-nieuws: Klachten bezorging telf. 2436?

Botica's: Colon tel. 24200; Caribe tel. 12777.

Bioscopen — Roxy: 20.30 My fair lady; Cinelandia: 19.00-21.00 The Yellow Rolls Royce; West End: 19.00-21.00 Ravissante; Asiento: 20.30 Strandverhalen „Storie sulla sabia".

Cine-truck: Heden te Seroe Fortuna en morgen te Dominguito.

Diversen: 15.00-22.00 Kinderkermis-marinierskazerne-Suffisant. (voor het publiek).

Sport: Finale snelschaakkampioenschappen _ Hotel Americano.

Lezing: 20.30 Auditie n.a.v. het op te voeren stuk „Van de brug af gezien" - Maxim Hamel - Cultureel Centrum Scharlooweg 1.

Emmastad

?S/Telecommunication — Kantoor open: 07.00-23.30 tel. 2307; N. R. de Paula tel. 0-35410; B.g.g. tel. 9.

Personnel services - A. H. Beeker, Van Ghentlaan 2, Groot Kwartier, tel. 0-43708; B.g.g. tel. 9-9.

N.C. CSM-Ships' Agency - Kantoor open: 07.30-24.00 tel. 2551/2458.

Alleen voor dringende aangelegenheden - 00.00-07.30 tel. 9.

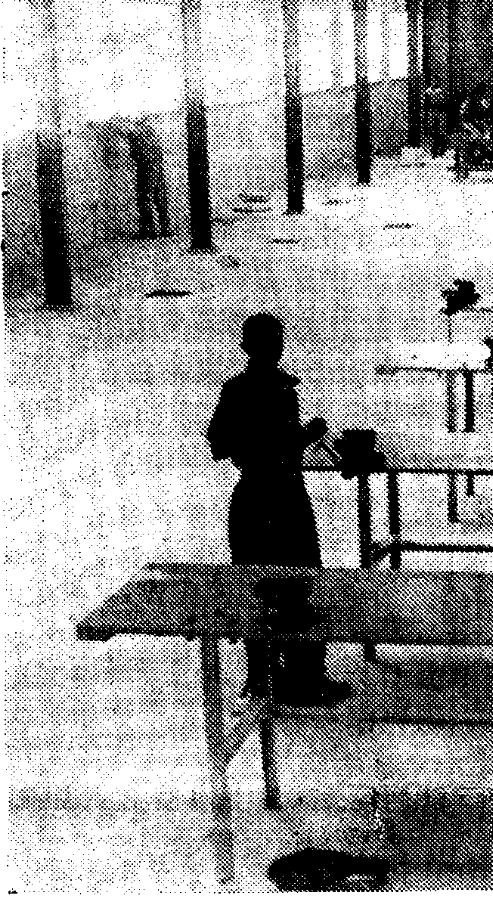
Aviation service - E. V. Libier tel. 0-24440.

—x—

● Een uit de veertiende eeuw daterend manuscript in de IJslandse taal over het leven van de apostelen is bij Sotheby in Londen voor 180.000 gulden (Ant.) verkocht.

WEST-END
Donderdag 7.00 en 9.00 p.m.
De film vol dwaze liefdesverwikkelingen
"RAVISSANTE" (IK HOU VAN JE VROUW)
Sylva Koscina als de door elke man begeerde vrouw.
Robert La Moueux - Lucille Saint Simon
Een film waarin trouw en ontrouw hand in hand gaan.
Franse, Hollandse teksten.
f 1,50 - f 0,99. Boven 18 jaar.
Morgen 7 en 9 p.m. "Crimson Blade"

ATTENTIE
drink White Horse Whisky
Gedurende de feestmaand december
FANTASTISCHE AANBIEDING
Ruil nu uw doppen van White Horse Whisky in bij Wimco in de Prinsenstraat 84 voor
10 doppen + 50 cent ......EEN PORCELEINEN WATERKANNETJE
10 doppen + 25 cent ......EEN MOOI SIERPAARDJE
5 doppen + 25 cent ......EEN PORCELEINEN SCHENKKURK IN VORM VAN EEN PAARDEHOOFD
5 doppen + 25 cent ......EEN FRAAIE GEEMAILLEERDE SLEUTELRING
5 doppen + 25 cent ......EEN MOOI GEDECOREERD GLAS
WHITE HORSE ...... OF COURSE



Na sinds september op het startsein gewacht te hebben hebben gistermorgen de eerste leerlingen bezit genomen van de school voor Eenvoudig Technisch Onderwijs Banda Abao te Barber. Dit gebeurde zonder formaliteiten, omdat het een en ander in en rond de nieuwe school nog gedaan moet worden. Met twee klassen is men begonnen, zodat de jongens alle ruimte hebben in het grote praktijklokaal.

● In de internationale wateren tussen Denemarken en Zweden zal midden-december een particuliere „piraten-televisiezender" met zijn uitzendingen beginnen, zo meldt het Deense blad „Politiken". (AFP)

C. F. W. vraagt om erkenning bij JHC

HWV-leden lopen over

WILLEMSTAD. — Tijdens een vergadering van werknemers van John Henderson (Curaçao) Co Ltd. (J.H.C.) in Casa Sindical is gisteravond unaniem besloten de directie te benaderen om de Curaçaose Federatie van Werknemers (C.F.W.) te aanvaarden als gesprekspartner voor het personeel. Volgens een woordvoerder van de C.F.W. zou men alle gepaste middelen gebruiken om deze erkenning te verkrijgen, indien de directie op dit verzoek niet mocht ingaan.

Volgens de woordvoerder werd de vergadering bijgewoond door ongeveer honderdentwintig man. De tijd was zodanig gekozen, dat de meesten meteen van hun werk konden komen. Op de vergadering, welke om kwart voor zeven begon, werd het woord gevoerd door de C.F.W.-voorzitter en secretaris, respectievelijk de heren E. Ong-A-Kwie en V. E. Chittick, evenals door adviseur R. Venloo en commissaris R. Isebia, die onlangs voor een studiebijeenkomst namens de P.W.F.C. naar Jamaica is geweest. De werknemers waren eensgezind in het besluit de C.F.W. te vragen als gesprekspartner. Dit verzoek is inmiddels al gedaan aan de directie. Volgens mededelingen van de voorzitter van de C.F.W., Ong-A-Kwie, hebben zich op het ogenblik 249 Henderson-werknemers aangesloten bij de C.F.W. Het totaal aantal werknemers is ongeveer 340. De heer Ong-A-Kwie verklaarde verder, dat reeds 98 man zijn ontslag heeft ingediend als lid bij de Henderson Werknemers Vereniging (H.W.V.) en dat nog ongeveer dertig verzoeken om ontslag onderweg zijn.

Slappe houding

Als motief voor deze grote overloop-partij van de H.W.V. naar de C.F.W. gaf de heer Ong-A-Kwie de ontevredenheid bij de werknemers over de slappe houding van de H.W.V. met betrekking tot de ontslagen, welke bij Henderson zouden worden verleend. „De H.W.V. doet niets. Men laat de mensen er maar gewoon uitknikkeren", aldus de heer Ong-A-Kwie. De vergadering van gisteravond duurde slechts één uur.

Wat er nu gedaan moet worden is een zaak van de directie, aldus de C.F.W.-woordvoerder. De H.W.V. is aan de macht gekomen door middel van een referendum, misschien moet er nu weer een referendum worden uitgeschreven, merkte hij op. De C.F.W. zal echter alle middelen gebruiken als de directie deze vakbond niet mocht erkennen.

Zoals bekend waren er een jaar geleden vóór de feestdagen moeilijkheden tussen de C.F.W. en de directie van Henderson, welke op een staking dreigden uit te lopen. Landsbemiddelaar L. E. van der Jagt voorkwam dit toen. Later werd de H.W.V. van een personeelsvereniging omgezet in een vakbond. In de loop van dit jaar deden er zich weer problemen voor, nu tussen de C.F.W. en de H.W.V., hetgeen resulteerde in een referendum onder toezicht van landsbemiddelaar mr F. Hartong en met medewerking van de dienst bevolking en verkiezingen. Dit referendum op 7 oktober leverde de uitslag op: H.W.V. 205 en C.F.W. 157. Op 2 november begon het cao-overleg tussen de directie en de H.W.V.

Een woordvoerder van de H.W.V. herinnerde aan zijn eerder gegeven commentaar, dat de handelwijze van de C.F.W. niet getuigt van gevoel voor vakbonds-moraal. „Men zegt daar wel, dat de werknemers uit eigen beweging bij de C.F.W. zijn gekomen, maar als dit waar is, dan had men hun moeten zeggen, dat zij het resultaat van het cao-overleg moesten afwachten. Maar de C.F.W. maakte de werknemers bang, dat zij hun werk zouden verliezen als zij bij de H.W.V. bleven. Om die reden zijn er mensen overgelopen."

Man vindt eten niet lekker en breekt arm van zijn vader

WILLEMSTAD — Een politiepatrouille moest gistermiddag om drie uur de 69-jarige M. O. F. naar het ziekenhuis dragen. De man had zijn rechter onderarm gebroken. Zijn 25-jarige zoon L. F. die reeds lange tijd zonder werk en geheel afhankelijk van zijn ouders is, had ruzie met hem gemaakt over het eten dat hij niet lekker genoeg vond. Om van zijn misnoegen duidelijk blijk te geven gooide zoonlief zijn vader met een steen waardoor deze zijn arm brak. De zoon nam na deze behandeling de benen. Hij is nog steeds voortvluchtig.

Botsing door trage reactie

WILLEMSTAD — De bestuurder van een personenauto had te laat in de gaten dat de personenauto die voor hem reed, stopte. Een botsing waarbij driehonderd gulden schade ontstond was het gevolg. Dit gebeurde op de Schottegatweg Noord, ter hoogte van de politiepost Rio Canario.

De politie heeft gisteren negentien processenverbaal opgemaakt en 27 keer assistentie verleend. Er waren vijf aanrijdingen met een totale schade van 865 gulden.

Inbrekers stelen geld uit damestas

WILLEMSTAD — Inbrekers drongen in de nacht van dinsdag op woensdag een huis aan de Periclesstraat binnen na enkele shutters van het keukenraam verwijderd te hebben. Uit een damestas stalen ze 250 gulden. Het is niet bekend wie de daders zijn. De recherche heeft een onderzoek ingesteld.

Feestprogamma voor mariniers

WILLEMSTAD — **Donderdag** en vrijdag: 15.00-22.00 uur: kinderkermis en vermaakcentrum op terrein van marinierskazerne te Suffisant open voor publiek. In dancing muziek van De windmolens. **Zaterdag:** 15.00 uur Sinterklaasfeest en bezoek aan kinderkermis voor kinderen van het marine-personeel. **Zondag:** 10.30 Concert van Marinierskapel in Curom studio; dit programma wordt door Curom uitgezonden; 10.30 uur: wedstrijd tussen steelbands in openluchtbioscoop van kazerne; 14.00 uur: wandelmars voor junioren en senioren met finish in marinierskazerne.

Maatregelen voor verkeersveiligheid

Rijkseenheidboulevard krijgt ander aanzien

WILLEMSTAD. — Ondanks het schitterende politieke punt dat prijkte op de agenda van de Curaçaosche eilandsraad voor gisteravond, „standpunt van het bestuurscollege inzake de financiële toestand van het eilandgebied", ging de belangstelling van het publiek toch zeker voornamelijk uit naar het daaropvolgende onderwerp: maatregelen in verband met de toenemende verkeersongelukken. Natuurlijk heeft een groot deel van het publiek het niet zo lang uitgehouden; de discussies over de pecunia waren weer zo vervelend dat velen de Curaçaose volksvertegenwoordiging de rug toekeerden.

Waarnemend gezaghebber A. J. van Hesteren, die deze door de fractie van de Democratische Partij aangevraagde vergadering voorzat, deelde mee dat het plan van de heer Rozendal en de zijnen — gepubliceerd in de Amigoe van gisteren — niet geheel realiseerbaar was. De Rijkseenheidboulevard zal in de toekomst worden voorzien van ongelijkvloerse kruisingen afbuigings- en inrijstroken, een middenbermbeveiliging en voorts zullen voorlopig reeds enkele doorsteken worden afgesloten. Het laatste is ook de bedoeling met de Schottegatweg noord, waar bovendien eveneens ongelijkvloerse kruisingen zullen komen.

De mogelijkheid tot vermindering van het verkeer in de stegen op Otrobanda, waarnaar de heer Rozendal had gevraagd, zal worden onderzocht. Met de verwezenlijking van al deze plannen zullen enkele honderdduizenden guldens gemoeid zijn.

Financiën

In de vermoeiende gedachtenwisseling over de financiële toestand gooiden beide partijen elkander weer de oude bekende verwijten, beschuldigingen en verdachtmakingen voor de voeten. Een door de heer Rozendal c.s. ingediende motie om het bestuurscollege te verzoeken concrete projecten te doen uitwerken met betrekking tot door Nederland te verlenen sociale hulp en de voorstellen, voorzien van documentatiemateriaal en financiële en technische beschouwingen, op korte termijn te doen toekomen aan de regering van de Nederlandse Antillen in verband met besprekingen inzake de tweede fase van het meerjarenontwikkelingsplan, werd met twaalf tegen negen stemmen verworpen. De meerderheid meende dat de sociale projecten reeds uitgewerkt zijn of worden en dat hulpverlening op korte termijn nodig is en niet pas ver na 1 januari 1967.

Het enige concrete resultaat van de ganse vergadering van gisteravond was het besluit een stuk grond op Suffisant in erfpacht te geven aan de afdeling Curacao van het Nederlandse Rode Kruis.

Dronken bestuurder ramt verkeerspaal

W'STAD — Als je dronken bent kunnen verkerspalen soms in hinderpalen veranderen en verkeersgeleiders een misleidende werking hebben. Dat ondervond de bestuurder van een personenauto de afgelopen nacht om twee uur, toen hij, onder de invloed van drank, bij de rotonde achter West-end over de verkeersgeleider heen reed en tegen een verkeerspaal botste. De bestuurder kwam er ongehavend vanaf, zijn auto niet: vijfhonderd gulden schade.

MET SPOED GEVRAAGD
BEKWAAM
NAAISTER
Aanmelden:
DIVIDIVI SHOP
Windstraat 11
Tel. 13937

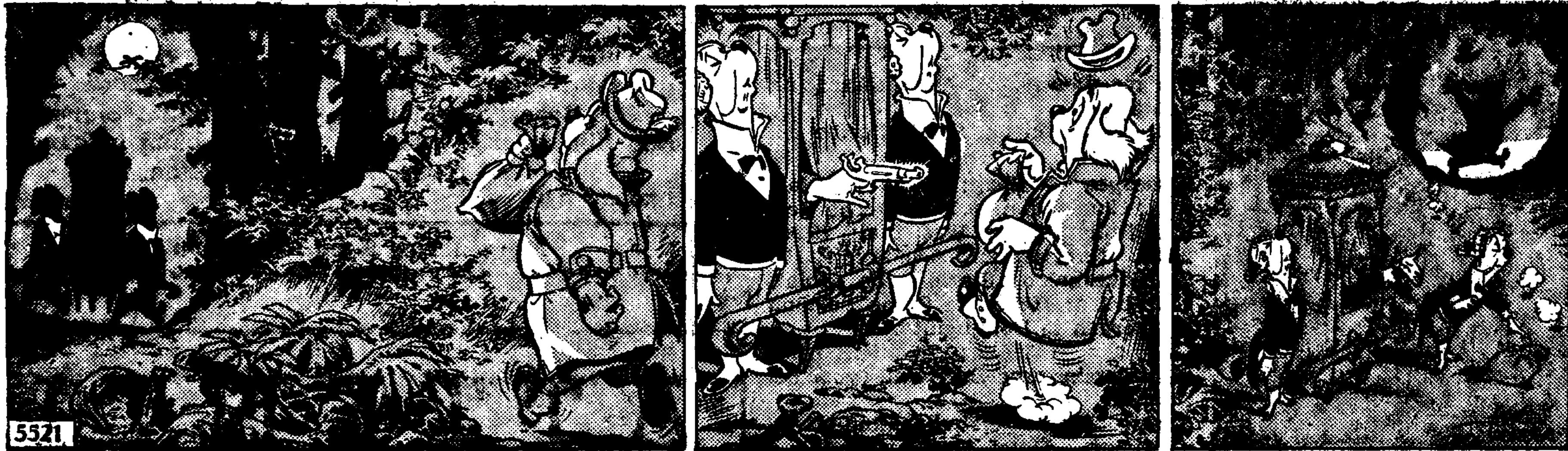
Een cadeaubon van
Boekhandel
SALMER
Winkelcentrum Colon
kunt u nu ook inruilen
bij
Boekhandel Salas
of
Hollandse Boekhandel

Bestel tijdig Uw
Gascilinder
Tel. 24120

WEGENS OVERCOMPLEET
Mercedes Bus
11 personen.
Te bevragen bij: Hotel Bianca
Hato. tel. 47084

STIJGERS
TE HUUR
Te bevragen:
Arikokweg 12, tel. 23027

TOM POES EN DE PASMUNT



5521. — Joost had haast alle pasmunten die hij in de eerste dagen gewonnen had, weer verspeeld. Hoe voorzichtig hij in de goktent ook te werk ging en hoe handig hij ook de kruk bewoog, niet één keer kwam de pot meer uit. Nu liep hij dus met zijn laatste penningen naar de poel om nog één kans te wagen.

„Een kansje nog, wanneer mij mij toestaat", zo mompelde hij met bevende lippen. „Eens moet het geluk toch weer keren. En zonder die hele mooie, glimmende munten heeft het leven geen waarde meer......"

Op dat moment werd de stilte van het nachtelijke woud verstoord door het geluid van regelmatige voetstappen — en in het licht van de volle maan kon men een eigenaardig optochtje zien naderen. De ontwrichte bediende schonk er aanvankelijk echter weinig aandacht aan.

„Studenten zeker", sprak hij bekommerd tot zichzelf. „Heel betreurenswaardig. Alsof er geen ernst op de wereld is......"

Hij trad hoofdschuddend wat terzijde om de draagstoel te laten passeren, doch nu sprak een koele stem uit het inwendige: „Halt!"

De dragers trokken hun achterste voet bij, klapten de hakken zachtjes tegen elkander en lieten het koetsje voorzichtig op de pootjes zakken. Daarop maakten ze een kwartslag linksom en stonden stram.

Van achter de gordijntjes verscheen een slanke hand, die met een ruiterpistool naar Joost wenkte.

„Uw geld of uw leven knecht!" hernam de stem. „Werp uw buidel op de grond en pak u weg! Vite!"

„Genade!" riep de bediende schril. „Dit zijn mijn laatste pasmunten! Daar zonder kan ik niet leven, met uw welnemen."

„Eh bien!" vervolgde de rover, „sta dan een moment stil, zodat ik u zorgvuldig op de korrel kan nemen......"

Doch nu wierp de dodelijk geschrokken Joost zijn geldzak weg en snelde hulproepend huiswaarts.

Winnetou

door

Karl May







39—3. — Na mij van mijn last te hebben ontdaan, ging ik onmiddellijk op zoek naar Winnetou, terwijl Old Death naar zijn kamer ging. Ik moest weten waarom mijn bloedsbroeder mij niet had begroet in het café. Hij zou ons wel gevolgd zijn en in de buurt van het hotel wachten tot ik kwam. Inderdaad zag ik hem aan de achterkant van het hotel tegen een boom geleund staan. Toen hij merkte, dat ik hem had gezien, ging hij langzaam in de richting van het bos. Ik volgde hem natuurlijk en onder de bomen, gevrijwaard voor spiedende blikken kwam hij van vreugde stralend op mij toe. „Mijn beste broeder", riep hij uit, „wat heb ik mij verheugd je zo onverwachts te zien. Zo verheugt zich de morgen, als na de nacht de zon opkomt." Hij drukte mij na die woorden bijna plat. „De morgen weet dat de zon zal komen", antwoordde ik. „Wij konden echter niet vermoeden elkaar hier te zullen ontmoeten. Ik kan niet zeggen hoe blij ik ben je stem weer te horen. „Hoe komt mijn blanke broeder hier? Ben je met een speciaal doel hier, of ben je op weg naar de Rio Pecos?" Wij gingen zitten en ik vertelde hem mijn avonturen.

NIEUWE ZENDING
GEZONDHEIDS-SANDALEN
maat 24 - 45.
Schoenhandel BROKX
Pietermaai Smal 67A
Wij zijn tot 4 december open tot 8 uur p.m

AEROVISTA
Café-restaurant
DAILY SPECIALS
van ƒ 2,50 - ƒ 6,—
LUNCH-DINNER
Tel. 47112

Hallmark
CHRISTMAS CARDS
When you care enough to send the very best
SAMEN
Boekhandel

KIJK ALTIJD naar de rode T
TENNENTS STOUT
en MALTO
WIMCO
Prinsenstraat 84, tel 13707

Voor beter zien en beter uit zien
OPTICA SYL
Kerkstraat 19

PUREX
bleekwater
*
GRATIS
bij elke gallon of ½ gallon een
DOBIE CLEANING PAD van BRILLO!

Loterij Kerk Brievenga
Trekking 1 december 1965.

1e PRIJS	1686	4e PRIJS	47
2e PRIJS	4860	5e PRIJS	31
3e PRIJS	3520	6e PRIJS	37

Prijzen af te halen bij PASTORIE BRIEVENGAT (Curaça of PASTORIE ORANJESTAD (Aruba).

VAN DORP
voor
holster-sets

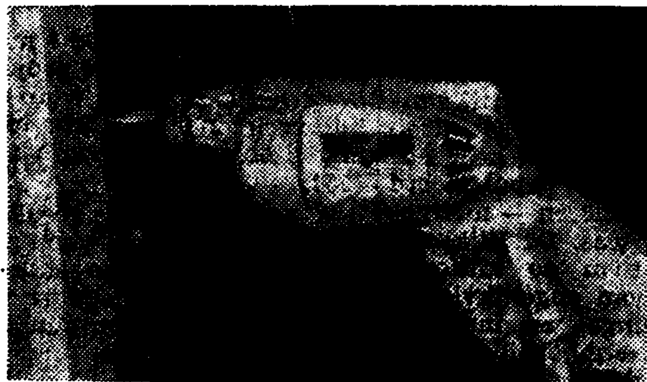
R.T. FRENCH COMPAN
fabrikanten van: spices - mustard - extracts - potato product
pet foods - sauces and gravy mixes
heeft het genoegen U hierbij mee te delen
vanaf 1 DECEMBER 1965, zij op Curaçao v
tegenwoordigd zal worden door
ISINGS AGENCIES
St. Tomasweg 6 Tel. 24

UITBLINKERS IN PRESTATIES EN LEVENSDUUR



Heavy Duty Routers. U zult niets dan lof hebben voor het werk dat U met deze apparaten kunt doen. U zult de extra veiligheid van een geaarde motor waarderen. Verstelbare handvaten, nauwkeurige bijstelmogelijkheden, en drukknop asklem om gemakkelijk te kunnen werken, zijn maar een paar van de bijzondere eigenschappen die U in deze prachtige arbeidsbesparende modellen zult aantreffen.





Electrische schroevendraaiers. Vlug, gemakkelijk werk met de standaarduitvoering of de zware modellen. Snel verwisselbare schroefknop en sterke draaikracht. Verkrijgbaar met omkeerbare draairichting. De nieuwe modellen met de automatische clutchen doen alles, van het lichtste tot het zwaarste schroefwerk.

LEVENSLANG GARANTIE
ALS EEN MILLERS FALLS APPARAAT FAALT OF KAPOT GAAT OM WELKE REDEN DAN OOK, BUITEN MISBRUIK OF NORMALE SLIJTAGE, WORDT HET KOSTELOOS GEREPAREERD OF VERNIEUWD.

Verkrijgbaar bij:
HOUTLOODS MADURO De Ruyterkade tel. 11245
HOUTLOODS MADURO Scharloo tel. 11243
CARIBBEAN HARDWARE, Roodeweg tel. 23864
COLON WINKELCENTRUM, tel. 24205

WIJCLAES
maakt hierbij bekend dat hij op generlei wijze in verbinding staat met Sinterklaas en Zwarte Piet noch met de opeens opgedoken discriminatie-beschuldiging van deze twee oude JAN KLAASSZEN-figuren.
WIJCLAES
speelt uitsluitend voor Sinterklaas (en niet voor boeman) bij het regelen van Uw schades op verzekeringsgebied.
Voor al Uw verzekeringen naar het
ASSURANTIEKANTOOR WIJCLAES
Pietermaai 42, tel. 13275.

Ceteco Antillian Corp., N.V.
voor
alle transporten en verhuizingen
Tel. 11539 — 11042

ISINGS AGENCIES
St. Tomasweg 6 Tel. 24
heeft het genoegen U hierbij mee te delen
[...] 1 DECEMBER 1965, benoemd
vertegenwoordiger op Curaçao van
R.T. FRENCH COMPAN
fabrikanten van: spices - mustard - extracts - potato product
pet foods - sauces and gravy mixes

Geniet van de
PRIJSVERLAGING
op
SPEELGOED
bij
CUALES
8 Columbusstr. 8

tape-recorders koopt u ook bij
LA BONANZA

MAAKT ASTMA SLIJM LOS TERWIJL U SLAAPT
Moeilijk ademhalen, kuchen, proesten en kortademigheid, te wijten aan herhaalde aanvallen van bronchiale astma en bronchitis, kunt u snel en gemakkelijk bestrijden met versterkte MENDACO. Helpt u snel als u ergens allergisch voor bent, ontspant de luchtpijpen en helpt het dikke en verstikkende slijm zich te verwijderen. Gewoonlijk vergemakkelijkt het 't ademhalenhalen snel, bedaart het 't hoesten en doet u uiteraard beter slapen. MENDACO is verkrijgbaar in de botica. Het kan U ook helpen!

Bestel tijdig Uw
Gascilinder
Tel. 24120

Met LISTERINE
Verdwijnt slechte adem vier keer sneller dan met tandpasta!
• De oorzaak van slechte adem zijn meestal de kiemen die zich altijd in de mond bevinden.
Tandpasta is nooit antiseptisch — daarom neemt tandpasta de geur die door de kiemen veroorzaakt wordt niet weg.
Met Listerine geen slechte adem meer, omdat Listerine de kiemen onmiddellijk doodt — bij millioenen. Verzeker U van een frisse adem, van een gezonde mond, vrij van kiemen met antiseptische Listerine.
ANTISEPTISCHE LISTERINE
Het meest gebruikte antiseptische middel in de gehele wereld.

Eilandgebied Curaçao

Ten behoeve van de avondleergang ter opleidin voor de examens voor **laborant** (basisexamen) **leerling-analist** wordt gevraagd:

een leraar Natuurkunde

voor 4 lesuren van 45 minuten per week.

Gegadigden worden verzocht zich zo spoedig mogelijk verbinding te stellen met het Hoofd van de Afdeling Onde wijs en Cultuur, Scharlooweg 29.

De Wnd. Gezaghebber, A. J. VAN HESTEREN — **De Wnd. Secretar Dr. E. MONTE**

Aan allen,

die bij het overlijden van mijn geliefde broer

Enrique del Carmen Keyzer

blijk hebben gegeven van hun medeleven en attentie, zeg langs deze weg van harte dank.

Geen rouwbeklag.

Namens de fami
EDILIO KEYZER

Groot Kantoor vraagt

voor plaatsing te ARUBA

mannelijke administratieve kracht

leeftijd: 23 tot 25 jaar

vereist: diploma Mulo A of H.B.S. en praktijkdiploma boekhouden.

Sollicitaties onder letters AB, bureau van dit blad.

NIEUWE RAFFINADERIJ IN AMSTERDAM

Mobil Oil aanvaardt alle voorwaarden

Met petrochemische industrie werk voor zesduizend man

AMSTERDAM (ANP) — Hoewel de aan Mobil Oil getelde voorwaarden ter voorkoming van lucht- en waterverontreiniging zeer streng zijn heeft de maatschappij ze toch geaccepteerd, omdat zij meent er technisch aan te kunnen voldoen, zo heeft de algemeen directeur van Mobil Oil N.V., drs D. J. Vreeken, in Amsterdam verklaard. Hij sprak op een persconferentie, waarmee de maatschappij voor het eerst officieel naar buiten trad om het een en ander over haar plannen voor de bouw van een olieraffinaderij in het westelijk havengebied in Amsterdam mede te delen.

De bouw van de raffinaderij zal een investering van ongeveer 175 miljoen gulden (Ned. crt.) vergen, waarbij nog ongeveer dertig miljoen komt voor de aanleg van een eindstation voor de aanvoer en opslag van ruwe olie in Rotterdam. Het is volgens Mobil nog niet te overzien hoeveel mensen bij de bouw betrokken zullen zijn, omdat het aantal werknemers in de verschillende bouwfasen nogal kan varieren. Gedurende de bouw zal echter zoveel mogelijk gebruik worden gemaakt van de diensten en leveranties van Nederlandse bedrijven.

Vakbekwame arbeiders

Wanneer de raffinaderij eenmaal in bedrijf is zullen er ongeveer tweehonderdenvijftig merendeels vakbekwame arbeiders werken. In de aanloopperiode zullen dit grotendeels Amerikaanse arbeiders zijn, maar het ligt in de bedoeling daarna met vrijwel uitsluitend Nederlands personeel te gaan werken. De heer Vreeken zei, dat wanneer het gebied van in totaal vijftienhonderd ha na ongeveer tien jaar geheel met petrochemische industrieën zal zijn volgelopen er rond zesduizend arbeiders zullen werken.

De olie die de raffinaderij zal verwerken zal voornamelijk uit het Midden Oosten, Libie en mogelijk Venezuela worden aangevoerd. Uit de ruwe olie zullen benzine, brandstof voor straalvliegtuigen, huisbrandolie, dieselolie en lichte en zware stookolie worden vervaardigd. Mobil Chemical is in voortdurend contact met bedrijven over de gehele wereld die als mogelijke toekomstige afnemers van de petrochemische fabriek, een uitbreiding van hun produktie in noordwest-Europa overwegen. Volgens de heer Vreeken waren de vooruitzichten op dit punt veelbelovend.

Nadat in principe overeenstemming was bereikt tussen Mobil, de Nederlandse regering, de provincie en de gemeente Amsterdam voor het project in het Amsterdamse havengebied heeft Mobil Chemical het Amerikaanse adviesbureau Corp. opdracht gegeven een ontwikkelingsplan voor het gehele industriecomplex op te stellen.



In de Marinierskazerne Savaneta op Aruba begon op de banen van de openluchtbioscoop het schermtournooi ter gelegenheid van het derde eeuwfeest van het korps mariniers. Er werd gestreden door junioren en senioren. Niet alleen mariniers namen aan deze vreedzame slag deel. De uitslag van de floretwedstrijd was: 1. Smjr. W. Krause, 2. Sgt. Thijssen en 3. dokter E. van der Kuip.

WERKGEVERS VOOR GELEIDE LONEN

Snelle loonstijging wekt inflatie op

(Van onze correspondent)

DEN HAAG — Het klinkt als een verdacht geluid als van werkgeverszijde wordt gepleit voor het beheersen van de loonontwikkeling. Ik weet ook, dat de werkgevers nog wel eens voorzichtig zijn en eerder alarm slaan dan nodig is. Toch moet op dit moment, nu de winstmarges inkrimpen en een hoog loonniveau is bereikt, een ernstige waarschuwing klinkenen tegen de snelle loonstijging, die in de inflatie in ons land harder laat lopen dan die in de ons omringende landen, waardoor onze export en dus ons welvaartsniveau wordt bedreigd.

Aldus sprak ir J. Bosma, voorzitter van het centraal sociaal werkgevers verbond tijdens de CWSV-ledenvergadering in Scheveningen.

Hij zei ook, dat het de taak van de werkgevers is, mede te werken aan een ontwikkeling van het maatschappelijk leven, die ieder individu de gelegenheid geeft tot een zo groot mogelijke ontplooiing te komen. Maar dit betekent niet, dat op alle eisen een „ja" moet worden gegeven. Een „neen" moet echter wel goed gemotiveerd zijn en vergezeld worden van het aangeven van een mogelijke oplossing. Goede samenwerking met de vakbonden is daarvoor nodig.

Zijn beduchtheid voor een vrije loonpolitiek sproot onder meer voort **uit het ambitieuze regeringsprogramma.** Over de sociale verzekering sprekende zei ir Bosma, dat hij voorstander is van het invoeren van een zeker eigen risico voor de verzekerden.

Oud-minister prof. dr H. J. Witteveen zei in zijn toespraak eveneens, dat we op een punt zijn gekomen, waar behoefte is aan een voorzichting evenwichtsbeleid. Als men de loonvorming een grotere vrijheid wil geven, zou de regering de begrotingspolitiek daarop moeten afstemmen, het huidige kabinet komt echter met een versnelling der uitgaven. „Zo evolueren wij naar een normloos beleid voor de rijksuitgaven en de lonen".

Groetenprogramma

ORANJESTAD — In het programma Con Cos ta, dat zondagmiddag om half zes door Radio Kelkboom wordt uitgezonden, spreken een groet uit: Margarita Henriquez, Ron de Kort, Maria Baarh, Roy Sharpe, Ramona Geerman, Wilma Ahlip en Marina Werleman. Het programma wordt dinsdagavond om half zeven opnieuw uitgezonden.

Filmliga brengt Strandverhalen

ORANJESTAD — De filmliga brengt maandagavond de film Storie Sullo Sabbia (Strandverhalen). Deze film werd in 1963 in Italië opgenomen, naar een drietal schetsen van Riccarod Fellini, waarin hij vertelt over de het ongecompliceerde en goede dat in de menselijke samenleving aanwezig is. Als voorfilm worden vertoond de kleurenfilm over het koninklijk bezoek aan de Antillen en „War-Game". De traditionele voorstelling op zondag is dit keer in verband met de Sinterklaas-viering verschoven naar maandag.

Pif Paf versloeg kegelend Mathusalem

ORANJESTAD — In de kegelcompetitie van Tivoliclub behaalde Pif Paf een 2½-1½ overwinning op Mathusalem. Bij Pif Paf waren Albert Arends met 170 en bij de tegenpartij Elio Heronimo met 193 de beste scorers. Bij de junioren behaalde gistermiddag Dole een 4-0 overwinning op Voz di Aruba. Bij Dole namen Bibi Arends met 165 en bij Voz di Aruba Arvino Zeppenveldt met 150 de meeste punten voor hun rekening.

Kernkoppen van VS in Griekenland

ATHENE (RTR) — De Griekse minister van defensie, Costopoulos, heeft bevestigd dat er Amerikaanse kernladingen op Griekse bodem zijn opgeslagen. Maar voor het gebruik ervan is Griekse toestemming nodig.

Te zware belasting voor predikanten

UPG schakelt leken in bij godsdienstonderwijs

Tijdelijke afdeling van IKOS op Antillen

ORANJESTAD — Tijdens de vergadering van de unie van protestantse gemeenten (UPC) op de Nederlandse Antillen kwam de vraag naar voren, hoe men kan komen tot een verantwoorde regeling voor het godsdienstonderwijs op de lagere en dan vooral op de openbare lagere scholen. Het blijkt namelijk een zware belasting voor de predikanten te zijn, om naast hun vele ambtsbezigheden ook nog een groot aantal lesuren te geven.

Er werd een commissie benoemd bestaande uit de predikanten Gerbrandy en J. Visser, om de mogelijkheden te onderzoeken. Als oplossing ziet men de mogelijkheid godsdienstles te laten geven door leerkrachten van de school zelf, die protestant zijn en die bereid zijn dit te doen. Dit gebeurt in Nederland reeds vele jaren. Om dit mogelijk te maken zal er 'n opleiding moeten komen op de Antillen, waar onderwijzers aan overheidscholen een acte kunnen behalen.

IKOS-testimonium

Hiertoe werd contact opgenomen met de Stichting Interkerkelijk Overleg in Schoolzaken (IKOS). Deze stichting verleent in Nederland het zogenaamde IKOS-testimonium. Dit geeft bevoegdheid tot godsdienst onderwijs op lagere- en eventueel uitgebreid lager- en nijverheidsscholen. Het IKOS heeft de gedachte geopperd op de Antillen tijdelijk een afdeling in het leven te roepen. Het hoofdbestuur van IKOS kan dan enige door de UPG voor te dragen personen machtigen tot het afnemen van de examens.

Behalve aan leerkrachten bij het openbaar onderwijs, biedt deze opleiding ook de onderwijzers bij het bijzonder onderwijs, die hier hun opleiding ontvingen aan een gouvernements- of katholieke kweekschool, de kans om een betere ondergrond te krijgen voor hun bijbelles op de school. De belangstellenden kunnen zich opgeven bij ds Gerbrandy (Emmakerk op Curacao) of ds J. Visser (Piedra Plat op Aruba), men zal materiaal uit Nederland laten komen als er genoeg kandidaten zijn. Daarnaast wil men enige malen per cursus door predikanten een aanvullende mondelinge cursus laten geven, als hulp bij de zelfstudie.

Informatief bezoek

Inmiddels heeft ds Eggink van Curacao, die met verlof in Nederland is, contact opgenomen met ds O. V. Henkel, secretaris van IKOS, om nader geinformeerd te worden over de opzet van de cursus in Nederland. Ds Eggink zal daartoe ook een examen bijwonen om zich op de hoogte te stellen van de gang van zaken. In het speciale Unie nummer, dat gisteren op Aruba werd uitgegeven, spreekt de UPG de hoop uit, dat op deze manier bereikt mag worden, dat er op alle Antilliaanse lagere scholen op verantwoorde wijze godsdienstonderwijs kan worden gegeven, zodat alle kinderen op de een of andere manier met het evangelie in aanraking komen.

CCCA KIEST NIEUW BESTUUR

ORANJESTAD — In Trocadero is dinsdagavond een vergadering gehouden van het Centrale Carnavalscomité Aruba (CCCA), met als voornaamste agendapunt het kiezen van een nieuw bestuur. Voorzitter Milo Croes bracht verslag uit over het afgelopen carnaval en bracht dank aan allen, die medewerking verleenden voor het welslagen daarvan. Ofschoon het kasboek een nadelig saldo vertoont, gaat men vol goede moed aan organisatie van Carnaval 1966 beginnen.

Hierna kozen de vertegenwoordigers van twaalf verenigingen een nieuw bestuur, dat als volgt werd samengesteld: voorzitter Milo Croes, vice-voorzitter Bob Martin, eerste secretaris John Hart, tweede secretaris Elias Fingal, eerste penningmeester S. Samson, tweede penningmeester Johny Oduber, bestuursleden: de dames Malva Wouters, Joan Coronel, Dorinda Croes, Mary Croes, Lydia Henriquez en de heren Francisco Chirino, Bibiano Lopez, Hendrik Wever, Romulo Frank, Getchi Pietersz, Julio Luidens, Seferino Luidens en Jos van der Schoot. Binnenkort wordt een vergadering gehouden om verdere plannen te bespreken.

Aguinaldos-feest

SAN NICOLAS — In het Lago Sportpark wordt zaterdag 18 december een Aguinaldo-demonstratie gehouden. Hiervoor heeft het bestuur van het Lago Sportpark vier groepen uitgenodigd.

Statuten gewijzigd

ORANJESTAD — Blijkens een statutenwijziging van Barcadera Corporation, welke op Aruba was gevestigd, blijkt dat deze maatschappij thans op Sint Maarten is gevestigd en elders bijkantoren kan hebben. Voorts werd bij statutenwijziging de naam van de Aruba automotive centre N.V. gewijzigd in National motor company N.V. Deze maatschappij heeft in de Fergusonstraat, waar voorheen Aruba Motors was gevestigd, een nieuw pand in aanbouw voor garage en showroom.

Ruim drie mille bijeen voor geschenk mariniers

ORANJESTAD — Het Comité geschenk burgerij Aruba aan het Korps Mariniers had dinsdagmiddag reeds f. 3206 aan giften van handel, clubs en instellingen ontvangen. Het comité doet een beroep op diegenen die nog geen bijdrage zonden voor het geschenk van de burgerij aan de marinierskazerne Savaneta, dit een dezer dagen alsnog te doen.

Meerderheid in senaat voor huwelijk Beatrix

Op Von Amsberg valt niets aan te merken

DEN HAAG (ANP) — Zeer vele leden van de eerste kamer zijn van mening dat na de zorgvuldige voorbereiding van de wetsontwerpen tot naturalisatie van de heer Claus von Amsberg en tot het verlenen van toestemming voor het huwelijk van de kroonprinses en de uitvoerige behandeling daarvan in de tweede kamer, alle relevante aspecten naar voren zijn gekomen, zodat zij geen behoefte meer gevoelen uitvoerig erop in te gaan. Dit staat te lezen in het gisteren verschenen voorlopig verslag van de eerste kamer over deze wetsontwerpen.

In de eveneens gisteren verschenen memorie van antwoord op dit voorlopig verslag delen de minister-president en de ministers van justitie en van binnenlandse zaken mee, dat de regering de opvatting onderschrift van sommige leden, dat de ter beschikking staande gegevens eerder wijzen in de richting van een bijzondere persoonlijke geschiktheid van de heer Von Amsberg voor de taak, die hem te wachten staat, dan in de richting van het tegendeel.

Geen overijling

De ministers handhaven hun opvatting tegenover een van de leden, dat van overijling bij de voorbereiding en de behandeling van de beide wetsontwerpen geen sprake is geweest en dat er ook geen aanleiding bestaat de behandeling in de eerste kamer uit te stellen tot na de verkiezingen van 1966.

De ministers willen trachten gestelde vragen zoveel mogelijk te beantwoorden. Het is absoluut zeker, dat de heer Von Amsberg niet vrijwillig in het Duitse leger is gegaan. Hij werd verplicht opgeroepen dienst te doen, eerst bij de reserve-pantseraf deling in Neuruppin en later bij de 90ste pantserdivisie in Italië.

Noch de heer Von Amsberg noch zijn ouders zijn lid geweest van de NSDPA. Slechts aan een enkel familielid van de heer Von Amsberg, waarmee hij geen enkel contact onderhoudt, kunnen op grond van een nazi-verleden verwijten worden gemaakt.

De opvatting van enkele leden, dat de heer Von Amsberg niet kritisch had gestaan ten opzichte van de passieve houding van vele Duitsers, omdat hij na de oorlog in diplomatieke dienst is gegaan en de Westduitse politiek blijkbaar kon aanvaarden, kunnen de ministers niet delen. Deze mening van dezelfde leden, dat er sprake is geweest van een onvolledig antecedentenonderzoek wijzen de ministers met grote beslistheid af.

Geen spoor

Voor de regering is er geen spoor van twijfel overgebleven, aldus de memorie van antwoord. Het kabinet is niet voor het eerst door de heer A. Mozer attent gemaakt op het feit dat de heer Von Amsberg bij de Hamburgse advokaat dr Lippmann had gewerkt. Dit feit was de regering al gebleken bij het antecedentenonderzoek, dat voor de verloving werd ingesteld.

Geen directorium in de NAVO

DEN HAAG (ANP) — Minister Luns wijst de suggestie te komen tot een soort directorium binnen de NAVO, te vergelijken met de Veiligheidsraad binnen de Ver. Naties, uitdrukkelijk af. Deze gedachte werd in openbare vergadering van de vaste commissie voor buitenlandse zaken van de tweede kamer geopperd door de heer Goedhart (PvdA) en diens partijgenoot de heer Patijn.

KONINKRIJKSBAND ZONDER DWANG

DEN HAAG (ANP) — In de eerste kamer heeft de minister president, mr J. M. L. Th. Cals, gisteren onder meer geantwoord op een vraag, hem door de heer Van der Spek van de pacifistisch socialistische partij gesteld tijdens de algemene beschouwingen in de senaat. De minister-president zei, met betrekking tot een eventueel uittreden van Suriname uit het koninkrijksverband, dat er geen sprake van is, dat Nederland op welke wijze dan ook dat land, of mogelijk ook de Nederlandse Antillen, zou dwingen om binnen het koninkrijk te blijven.

1. U legt het filmrolletje 2. in de camera 3. en kunt direct fotograferen

het nieuwe foto-systeem met automatische filmtransport

rapid

Biedt U dit alles GRATIS!

Een Agfa Rapid lidmaatschapskaart en gratis loten die U recht geven mee te doen aan fantastische loterijen met deze grote prijzen....

Vliegreizen Curacao - Aruba
Sony Taperecorders
Sankyo verrekijkers
Fujiya platenspelers
Standard Radio's
Honderden Agfa Rapid filmrolletjes

AGFA BIEDT U BOVENDIEN

10% Korting op elk Agfa Rapid filmrolletjes dat U koopt. 2 Gratis vergrotingen bij ieder Agfa Rapid filmrolletje dat voor U wordt ontwikkeld en afgedrukt. En.... een gratis Agfa Rapid filmrolletje wanneer U een vriend een Agfa Rapid laat kopen, zodat ook hij lid wordt van de club. Deelname aan de Agfa fotowedstrijden.

WORDT VANDAAG NOG LID VAN DE AGFA RAPID CLUB

Koop 'n Agfa Rapid voor slechts f 17,50 in een van de Agfa winkels in Aruba, Curaçao en St. Maarten of in de winkels van El Globo en wordt lid van de Agfa Rapid Club.

EL GLOBO
ARUBA-CURACAO-ST. MAARTEN



In de marinierskazerne te Savaneta op Aruba is de eerste "cosy corner" in gebruik genomen. Dit is min of meer een uniek project, waardoor de mariniers naar hun slaapplaats ook een gezellig afgeschermd gedeelte krijgen, waar ...men wat kunnen lezen en schrijven en desgewenst een boom kunnen opzetten of naar muziek kunnen luisteren. De cantine blijft daarnaast als grote recreatieruimte bestaan. Miss Kameraadschap, mej. Norma Rass, verrichtte de openingsceremonie door met een bij de mariniers gebruikelijk vechtmes een khaki lint door te knippen, boven het specifieke wapen van het onderdeel, dat in deze barak gelegerd is: een MAG-mitrailleur. Daarna kon het mitrailleur-peleton zijn hoekje in gebruik nemen.

Afscheid Poppe op bestuurskantoor

ORANJESTAD — In de vergaderzaal van het bestuurscollege is dinsdagmiddag afscheid genomen van het hoofd onderwijszaken, de heer A. J. M. Poppe, die op 12 december voorgoed naar Nederland terugkeert. Reeds eerder namen de openbare scholen in de Essoclub tijdens een diner afscheid van het diensthoofd.

Bij het afscheid op het bestuurskantoor waren aanwezig waarnemend gezaghebber I. S. de Cuba, de gedeputeerden D. Tromp, D. C. Mathew en dr Gustavo Oduber, eilandssecretaris A. J. Booi jr. en het personeel van het bestuurskantoor. Door gedeputeerde D. Tromp en de eilandssecretaris werd het woord gevoerd, waarbij men de heer Poppe dank bracht voor zijn werk. Hem werd namens het personeel een geschenk aangeboden.

Samenwerking

In de Essoclub werd de heer Poppe gehuldigd door de hoofden van de openbare scholen op Aruba. De voorzitter van de Arubaanse Onderwijsbond, J. Bastiaanse, bracht dank voor de prettige samenwerking en betrok mevrouw Poppe in de hulde.

De familie Poppe mocht enige geschenken in ontvangst nemen. Wanneer de heer Poppe volgende week vrijdag met de „Oranje Nassau" naar Nederland terugkeert, waar hij een werkking heeft gevonden bij de bekende uitgeversmaatschappij Samson te Alphen aan de Rijn, kan hij op een mooie staat van dienst terug zien.

De heer Poppe kwam op 3 april 1947 naar Curacao waar hij werkzaam was op de Algemene secretarie. Van 1949 tot 1953 was hij administrateur op Sint Eustatius. Op 16 januari 1955 kwam hij naar Aruba als hoofd van onderwijszaken.

Verschillende malen nam hij bij afwezigheid van de eilandssecretaris diens funstie waar. Aruba en in het bijzonder het onderwijs verliest in de heer Poppe een ambtenaar, die een zeer belangrijke aandeel heeft gehad in de opbouw van het autonome onderwijs op Aruba.

Beursoverzicht

NEW YORK (RTR) — Op de New Yorkse effectenbeurs is december — gewoonlijk een maand van stijgende koersen — bemoedigend begonnen. Er ontstond een meerderheid van doorgaans fractionele koersverbeteringen. Er gingen grote pakketten aandelen in andere handen over waardoor de omzet tijdens het eerste beursuur 2.84 miljoen aandelen bedroeg. Slechts eenmaal sedert mei 1933 is er in het eerste uur een grotere omzet tot stand gekomen. De vraag vond zijn oorzaak onder meer in het gedeeltelijke herstel dat de markt eergisteren te zien gaf alsmede in de gedachte aan inflatie tengevolge van de stijging van de kosten van het levensonderhoud in de Verenigde Staten. Het economische nieuws en de vooruitzichten waren als vanouds gunstig. Tijdens de middaghandel zorgden winstnemingen en andere verkopen voor een lichte reactie. Er bleef echter een meerderheid van koerswinsten bestaan. 'n Aantal handelaren toonde zich geneigd de gebeurtenissen in Washington af te wachten waar president Johnson met zijn voornaamste economische adviseurs overleg gaat plegen over de wijze waarop een inflatiespiraal moet worden voorkomen. Het aantal verhandelde fondsen bedroeg 1412, daarvan sloten er 617 hoger, 563 lager en 232 onveranderd. De aandelenomzet bedroeg 10.140.000 stuks, de obligatieomzet 18.790.000 dollar. Het Dow Jones gemiddelde voor de industriefondsen sloot op 947.60.

AMSTERDAM (ANP) In een stille markt waren praktisch alle hoofdfondsen goed prijshoudend. Er was geen Amerikaans aanbod. Cultures verwaarloosd, scheepvaarten weder om lager, staatsfondsen doorelkaar praktisch onveranderd.

Wedstrijd Cameraclub

ORANJESTAD — Bij het vrije onderwerp zwart-wit van de Aruba Cameraclub legde A. J. Stolwijk met 136 pnt beslag op de eerste plaats. De andere uitslagen waren: dr G. Gaikhorst 131, 3. F. M. van Meerten 131, F. C. M. Meewis 122 en 5. A. A. M. Carpay. Voor 28 december werd een vrij onderwerp in dia's opgegeven. Tevens wordt dan de jaarbespreking gehouden.

BEURS VAN NEW YORK

Al Co.	66 3/4	Dupont	235 3/4	Philips	57 7/8
Amerade	71 3/8	Western	35	Rep. Steel	40 1/4
Am T and T	61 3/4	Ford	55	Reynolds	44 5/8
Anaconda	81 1/4	Gen. Elec.	113 3/4	Royal Dutch ...	42 1/2
Bethlehem ..	36 5/8	Gen. Motors ..	102 3/8	Sears Robuck	64 5/8
Boeing	139 1/8	IBM	516	Shell Oil	64 5/8
Brit Am Oil ..	27 3/4	Int. Nickel	92 1/8	Sperry Rand ..	19 1/4
Can. Pac.	64 1/2	Jones	63 1/4	Stand Cal	78 7/8
Cat Pil	51 1/2	KLM	65 1/4	Stand NJ	80
Chrysler	50 3/8	Monsanto	78	Tex Instr.	175 1/4
Col Gas	29 3/4	Nat. Cash	72 3/8	20th Cen. Fox	34 1/8
Consol. El. Ind	32 7/8	NY Cen.	75 3/4	US Steel	48 3/4
Douglas	73 5/8	Olin Math.	57 1/4	Westingh.	62
				Dow Jones	947.60

BEURS VAN AMSTERDAM

				VD Grinten ..	800
				Indola	41.00
Ned 4¼ '59 ..	86 1/2	Scheveningen	205	Thom Dr	455 1/2
Ned. 3 '47	74 3/4	KNSM	115 3/4	Interunie	188.00
BNG 4½	85 1/2	V. Ommeren	207 1/4	V. Swaay	303
BNG 5¼	92	Scheepv.	141 3/4	De Vries	108
N. Ant. 4½ '59	—	Robeco	221.00	Berkel Pat ...	212
N. Ant. '60 5 ..	84	HBU	224	Fokker	230
NHM	265	Ngombezi	80	N. Ant. '62 4½	—
Adam Rub ...	97	Brocades	840	Scholten Fox	402
HVA	132	Cur. HM	172 1/2	Goldmines	645.00
AKU	371 1/4	Excelsior	125	Bredero Bouw	458
Bergh	223 1/4	Heineken	450	Udenhout ...	173
Calve	821 3/4	Papier	245	Elmar	130 1/4
Gelder	115	Ketjen	760	Nat. Ned.	521
Hoogovens	472	Overzeegas ...	86.00	Sur. Brouwerij	—
Mueller	319	Rott. Droogd.	215	**ANP Indices**	
Philips	115.70	Stokvis	175	Intern. Conc.	481.5
Unilever	114.40	VMF	135	Industrie	307.7
Wilton	162 1/4	Zwanenberg ..	167.00	Scheepv.	131.2
Billiton	385	Ant. Brouw ..	—	Banken	176.0
Kon. Olie	145.80	Ant. Verf	79 1/2	Handel	160.3
KLM	234.50	Nefo	94.00	Algemeen	341.7

UPG-voorlichting over opleiding van predikanten

ORANJESTAD — Tijdens de Unievergadering van de Unie van protestantse gemeente (UPG) is een commissie gevormd, bestaande uit drs Winkel, ds Gumbs, dr Meerburg, ds J. Visser en de heer W. F. Croes, welke zich zal belasten met de voorlichting over de predikantenopleiding op de Antillen. Men besloot met betrekking tot de opleiding, dat een middelbare schoolopleiding noodzakelijk is.

Alleen bij hoge uitzondering zal iemand, die op rijpere leeftijd roeping voelt zonder deze basisopleiding kunnen worden uitgezonden. De studie aan de Nederlandse universiteit verdient de voorkeur, de opleiding in Jamaica en eventueel elders, moet als mogelijkheid openblijven. De jonge predikant zal pas nadat hij enige ervaring heeft opgedaan naar de Antillen mogen terugkeren. Ook de WIKA-opleiding moet als een eventuele aanvullende mogelijkheid worden gezien. De commissie zal een folder samenstellen en trachten kandidaten hiervoor te interesseren.

Als AVB-voorzitter J. MERRYWEATHER GEEN KANDIDAAT

ORANJESTAD — De heer John Merryweather zou zich, naar vernomen wordt, om gezondheidsredenen in januari niet meer kandidaat stellen als voorzitter van de Aruba Voetbalbond (AVB en als bestuurslid van de NAVU).

De heer Merryweather deelde desgevraagd mee geen commentaar op dit bericht te hebben. Het is echter algemeen bekend, dat het merendeel van het werk bij de AVB door de voorzitter alleen moet worden verricht. De meeste bestuursleden van de AVB wonen zelfs zelden een voetbalwedstrijd bij.

Geslaagd voor examen

ORANJESTAD — Voor het examen in het Engels slaagden: Shirley Cardoze (best geslaagde), Yolanda Coutinho, Andrea Luydens, Aline Jansen, Olga Tromp, Denisia Tromp, Maria van Duynhoven en Miriam Everon. Voor het examen Nederlandse Stenografie slaagden Odet Wever en Elisabeth Dijkhoff. Allen zijn leerlingen van de St. Gerarduscursus.

Van Tilburg in antwoord op vragen:

Werkloosheid moet men gezamenlijk aanpakken

Niet te zwaar aan niet-commerciële risico's tillen

WILLEMSTAD — Na de lezing van de NVV-secretaris W. J. van Tilburg voor genodigden bestond gisteravond gelegenheid tot het stellen van vragen. Daarvan werd druk gebruik gemaakt, zodat de bijeenkomst pas rond half twaalf ten einde was. Kernpunten bij dit vraag- en antwoordspel was de oprichting van de een of andere vorm van Stichting van de Arbeid of SER voor de Antillen en de werkloosheid.

In antwoord op vragen merkte de NVV secretaris op, dat het Clasc het syndicalisme tracht in te voeren in Suriname en de Nederlandse Antillen. Een van de vragenstellers bracht de politieke situatie ter sprake — Curacao is daardoor in het nadeel ten opzichte van Aruba — en hij zag in dit verband een gevaar in de centralisatie van de vakbeweging, waarop de heer Van Tilburg diep inging op de Nederlandse situatie, waar de vakbonden onafhankelijk zijn. Hij wees er op dat hij de PWFC in 195. op het hart had gedrukt buiten het politieke vaarwater te blijven. Dit te meer, omdat in Zuid Amerika de vakbeweging dikwijls als springplank dient voor de politiek. Hij oordeelde de aftreksom — geen vakbewegingsmensen in de politiek, geen ondernemers en ook geen werknemers, omdat de werkgever er tegen is, en dus blijven alleen de ambtenaren alleen over — te simplistisch. Hij zag onder meer nog kans voor lokale employees en zou het enigszins vreemd vinden als de werkgever daartegen is.

Met betrekking tot een soort SER stelde een der aanwezigen voor dit orgaan uitvoerende bevoegdheden te geven. Dit met het oog op het feit, dat als de SER slechts een adviesorgaan is voor de regering er niets terecht komt van de adviezen, „omdat er te weinig capabele politici zijn op de Antillen". Spreker gaf als voorbeeld de verschillende „autoriteiten", welke men op het Amerikaanse continent ziet; deze autoriteiten hebben een begroting en werken als uitvoerend orgaan autonoom, zoals de porth authority in New York. Ook op Puerto Rico heeft een dergelijk orgaan zijn diensten bewezen voor het toerisme. Over dit punt ontstond enige verwarring tussen de vragensteller en de heer Van Tilburg.

Het belang dat Nederlandse ondernemers stellen in het sociale paket op de Nederlandse Antillen bevreemde deze vragensteller. De NVV-secretaris reageerde hierop met de belofte dat hij de vraag waarom men dit punt steeds zo voorop stelt, zal doorgeven aan de werkgeversorganisaties in Nederland. Hij verklaarde zich niet helemaal gelukkig te voelen met het verzoek van Nederlandse ondernemers aan de regering om garanties te verlenen voor niet-commerciele risico's, zoals onlangs is gedaan in verband met vestiging in Suriname en op de Nederlandse Antillen. Dit paste volgens de heer Van Tilburg niet geheel in de koninkrijksgedachte. Maar zijn mening moet men hier niet te zwaar aan tillen om in dit verband benadrukte hij het belang van een goed overleg tussen de Antilliaanse werkgevers en werknemers. Op het voorstel het sociaal paket in rijksverband te regelen, wist de heer van Tilburg niet veel te antwoorden.

Hij deelde een andere vragensteller mee zijn zorg voor de grote werkloosheid te delen, vooral omdat deze het gevaar in zich bergt, dat de werklozen zich te zijner tijd ook keren tegen de vakbonden en er wellicht een communistische stroming kan gaan ontstaan. „Er moet iets aan gebeuren", aldus de heer Van Tilburg". Ik onderken de ernstige situatie. Hij wees daarbij weer op het belang van de Stichting van de arbeid, om dit probleem aan te pakken. De heer Spencer (PWFC) haakte hierop in met de mededeling, dat de vakbonden wel degelijk plannen hebben op dit gebied, maar dat men daarover slechts kan praten met een werkgeversorganisatie. Ook het punt werktijdverkorting werd nog ter sprake gebracht, waarbij de NV-secretaris er aan herinnerde dat indertijd, toen het SER-advies hierover uitkwam, vele sombere voorspellingen gedaan zijn, welke geen van allen zijn uitgekomen.

Angst voor vrije zone

Met als voorbeeld Panama, waar men de mogelijkheden van de vrije zone heeft uitgebuit en waar in tien jaar tijds tienduizend mensen werk gevonden hebben in industrieën in de vrije zone, welke een omzet hebben van tweehonderd miljoen dollar, wees een der aanwezigen er op, dat de overheid op Curacao kennelijk geen aandacht voor de vrije zone heeft, uit angst om wat belastinggelden te missen. Naar zijn mening zou dezelfde overheid er meer bij gebaat zijn dat er mensen aan werk geholpen kunnen worden. Hij drong er bij de vakbonden op aan de regering op deze mogelijkheid attent te maken. Hij herinnerde aan de adviezen van de Stichting Intracur dienaangaande, waarover men niets meer heeft gehoord. Hierop antwoordde de heer Spencer, dat hij ook zijn gedachten hierover heeft laten gaan, maar dat de overheid, als de vakbond met voorstellen hierover aankomt, beschouwd wordt als een organisatie van „kwajongs". Hij stelde in het vooruitzicht dat op het programma van de PWFC voor 1966 aandacht aan verschillende van de te berde gebracht onderwerpen besteed zou worden.

ARUBA Agenda

Kantoor ARUBA: Havenstr. 7. Tel. 1233.
Na kantooruren: telef. 2950 — 1639
Wit Gele Kruis — Oranjestad: Zr. Ewalda; Paradera: Zr. Felicitas; San Nicolas: Zr. Perpetua; San Pedro Hospitaal tel. 2200.
Botica's — Oranjestad: Oduber tel. 1780; San Nicolas: San Lucas tel. 5119.
Bioscopen — Oranjestad: De Veer: 2.00 Voodoo Tiger - Matinee; 8.00 The young lovers - 18 jaar; Rialto: 8.00 Beat girl - 18 jaar; Santa Cruz: Aurora: 8.00 The naked kiss - 18 jaar; San Nicolaas: Principal: 8.00 The brazen bell - 18 jaar; Savaneta: 8.00 Mexico de mi corazon - 18 jaar.

ZOEKERTJES. Tot 10 woorden ƒ 2.50, elk woord meer ƒ 0.20. Alleen bij vooruitbetaling. Opdrachten moeten uiterlijk donderdagmiddag om 3 uur in ons bezit zijn. ZOEKERTJES worden aangenomen op Aruba: Kantoor Amigoe Havenstraat 7, Oranjestad. Aruba Post B. v. d. Veen Zeppenveldstraat 76, San Nicolas.

SANTA CRUZ — Ter hoogte van Macuarimastore te Santa Cruz is gistermiddag een jongetje door een pickup aangereden. Het jongetje kwam met een bult op zijn hoofd en de schrik vrij. Na doktersbehandeling kon hij huiswaarts keren. In de Irenestraat reed de bestuurder van een fiets tegen een dienstwagen aan. Het liep allemaal gelukkig goed af.

Bel 2761
en wij halen des morgens Uw matras om te repareren en bezorgen des middags als nieuw terug.
Reparatiekosten: Eenpersoon ƒ 36,—, met foam ƒ 20,—
Tweepersoons ƒ 45,—, met foam ƒ 25,—
Baby ƒ 17,50, met foam ƒ 10,—
MATRASSENFABRIEK ARUBA N.V.
Fergusonstraat 21 Oranjestad, tel. 2761.

EILANDGEBIED ARUBA
Dokter **C. van der BIJL** afwezig.
Gouvernementspraktijk zal worden waargenomen door dokter **D. R. GUDA** in polikliniek te Oranjestad:
dagelijks van 7.00 - 8.30 a.m. en 3.00 - 4.00 p.m.,
behalve op woensdagen en zaterdagmiddagen.

SHOP OUR LARGE SELECTION NOW
Jurken... jurken... jurken
Zojuist ontvangen grote sortering **JURKEN** voor dames en kinderen voor de komende feestdagen.
- Italiaanse schoenen en sandalen
- Hollandse schoenen voor kinderen
- Nieuwe blousen, rokken en Maiden-Form Bras
- Vele andere artikelen.

BIJ AANKOOP VAN ƒ 25,— OF MEER ONTVANGT DE KLANT EEN MOOIE GIFT.
PALAIS ORIENTAL
Nassaustraat Oranjestad.

OVERNACHTEN IN ARUBA????
Natuurlijk in airconditioned
HOTEL NASSAU
in het centrum van Oranjestad.
Gezellige bar en goedverzorgde keuken.
Telefoon 3233 — PIET VAN ROMONDT, mgr.

Zelf schilderen ....?
nu gemakkelijk en goedkoop met **PAQUA** muurverf!
slechts ƒ 8,50 per gallon.
BOUWMAATSCHAPPIJ Aruba n.v.

TIME TO PAINT
KLEURENFEEST met
PIETER SCHOEN VERF
thans
10% korting
PETRONA & CROES (ARUBA) N.V.
Anasastraat 4 — Tel. 2800

We're having a colossal color paint carnival!
Look! Get a Colorful Cuddly Animal for only
f. 1.95
with a gallon or more of Valspar Paint or Varnish



SAVE right now on famous
Valspar® * Low Lustre House Paints * Latex House Paints
* Satine Latex Wall Paints * Quick Drying Enamels * Varnishes
* Val-Oil * Polyurethane Liquid Plastic * Brushes and Accessories
Antillian Mercantile corporation n.v.
Oranjestad tel. 1145 — San Nicolas tel. 5635

NASSAUSTRAAT and SAN NICOLAS
SHOPS OPEN TILL 10 P.M.
NASSAUSTRAAT - FRI. DEC. 3 - FRI. DEC. 10 - FRI. DEC 17 - THURS. DEC. 23 SAN NICOLAS - THURS. DEC. 2 - THURS. DEC. 9 - THURS. DEC. 16 - THURS. DEC. 23

Moet Uw huis voor de komende feestdagen van binnen of buiten geverfd worden????
Wilt U het goed doen???? Gebruik dan verf van
PIETER SCHOEN
PETRONA & CROES ARUBA n.v.
Anasastraat 4 Tel. 2800

Jong Colombia overtroeft Mahuma met drie tegen nul

JOCA-PLOEG speelt nogal fors voetbal

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — Wie gisteravond naar het Rifstadion was gekomen om mooi voetbal te zien, is bedrogen uitgekomen. De wedstrijd Jong Colombia-Mahuma, welke voor de rust en een kwartier na de wisseling op een redelijk peil stond, werd een matige bedoening toen Jong Colombia alles voor het zeggen had. De sterrenploeg van trainer Sjon Haseth, Jong Colombia, die zoals van ouds ouw de lakens naar wens uitdeelde, boekte een 3-0 overwinning op de pupillen van Quiño Constancia.

Hoewel Jong Colombia door spel steeds op de helft van tegenstander te vinden was, ontstond er na de rust een periode, dat Mahuma de sterrenploeg de schroeven aandeed. Maar juist in die periode, toen Jong Colombia wankelde, verzuimde Mahuma toe te slaan.

Goede ploeg

Jong Colombia is momenteel een van de beste ploegen op Curaçao, maar de spelers bezondigen zich aan te fors spel en bovendien kan een tegenstander geen aanval opzetten zonder dat er een van de spelers van de tegenpartij in het gras geboord wordt. Steeds weer zocht Jong Colombia zijn heil zoeken in een terugspeelbal naar de keeper om zodoende aanval van Mahuma te stuiten. Referee Hubert (Pantoor) Jansen deed het niet wat wij van hem gewoon zijn. Zijn leiding was te voorzichtig en tolerant, waardoor vele overtredingen over het hoofd werden gezien.

Jong Colombia startte zoals vanouds op volle toeren en reeds in de prille begin van de wedstrijd heerste een paniekstemming in de achterhoede van Mahuma. Op kunstige wijze klaarden echter Marcel Martina en Marcel School, Zimmerman, Damali en Ciro Florentino de zaak. Het was duidelijk dat in deze wedstrijd voor Jong Colombia een zege in de lucht hing.

Raak

Het eerste doelpunt zag na veertien minuten spelen het avondlicht. Tijdens een scrimmage voor het Mahuma-doel, waarbij reeds verschillende ballen op het doel was geknald, kreeg Hubert Martina vrij onverwacht het leer voor zijn schoen en schoot raak (1—0).

Mahuma, ietwat aangeslagen, dacht meer aan verdedigen dan aan aanvallen. Men trok zich terug om Jong Colombia een halt toe te roepen. Zodoende kreeg de ploeg van Sint Michiel alle kans het spel te ontplooien. Het ging er hard aan toe. Als gladiatoren stormde men over Mahuma heen te om en de ploeg in zo'n kort moment tijd van het veld te vegen. Desaan herstelde Mahuma zich en langzaamerhand werd Jong Colombia op eigen helft teruggedrukt. Maar de aanval van Mahuma liep steeds dood op het spel van Jong Colombia. De bal werd op de keeper teruggespeeld, of er ging een Mahuma-speler tegen de vlakte doordat hij in de tang werd genomen door Elsio Martina of Wilfred Constancia. Een speelwijze die deze spelers in het geheel niet nodig hadden, aangezien zij veel betere spelers zijn dan die van de tegenstanders.

Mahuma kreeg in de laatste zes minuten voor het ingaan van de rust drie corners, doch geen van hen bracht winst op. Na de hervatting leek het of Mahuma eindelijk zou toeslaan. Jong Colombia, dat met een 1—0 voorsprong zich op fluweel voelde, liet even de teugels vieren, waarvan Quiño's pupillen gretig profiteerden.

Mahuma vergat echter keihard toe te slaan, dank zij ook het agressieve spel van Jong Colombia. In de vierde minuut van de tweede helft bijvoorbeeld toen Ciro Florentino diverse Jong Colombia-spelers omzeilde, schoot hij de bal tegen de keeper en vanaf dat moment kreeg Mahuma geen kans meer tegen Jong Colombia.

2—0

In de elfde minuut bracht Andres Constancia de stand op 2—0, via een kopbal, doch het doelpunt werd wegens buitenspel afgekeurd. Het bleek echter uitstel van executie te zijn, want twee minuten nadien had een solo-doorbraak van Victoria succes. In eerste instantie schoot Jong Colombia's linksbinnen tegen keeper Delima op, doch het terugspringende leer werd voor de tweede maal beheerst in de touwen gedeponeerd.

Jong Colombia had na deze goal alles voor het zeggen en in de negentiende minuut strafte José Constancia een fout van keeper Delima af door de stand op 3—0 te brengen. De goalie van Mahuma die de bal trachtte weg te knallen, schoot mis en alleenstaand voor het doel maakte José geen fout. In de stand kwam geen verandering meer en met deze zege staat Jong Colombia opnieuw aan de kop van de ranglijst met veertien punten.

Vrijdag is er geen competitiewedstrijd. Want dan komen de jeugdelftallen van Bonaire en Curaçao tegen elkaar uit.

Morgen: Curacao tegen Bonaire

Het was een echte teleurstelling voor de Mahuma-fans, die op een beter resultaat hadden gerekend.



De Junior Chamber van Curacao heeft gisteravond wederom enkele honderden geschenken ingepakt, daarmee Sinterklaas steunend in zijn actie om de arme kinderen van Curacao (en dat zijn er velen) een beetje plezier te schenken tijdens de Sinterklaasviering. In totaal worden er (met de hulp van de Toybank-actie) achtduizend geschenken uitgereikt. Foto: een klein deel van de geschenkartikelen.

Volleybaltoernooi voor lagere scholen morgen ten einde

WILLEMSTAD. — Het volleybaltoernooi voor de lagere scholen loopt vrijdagmiddag op de Asiento-banen te Brievengat/Negropont ten einde met de wedstrijd Laurentiusschool — Paulus College. Het toernooi werd georganiseerd door de Jeugd Sportcentrale (JSC) in samenwerking met de ambtenaar voor sportzaken.

Vóór de prijsuitreiking komt om vier uur de ploeg van het Ignatius College (winnaar van het toernooi op 1 november) in het veld tegen de scheidsrechters. Om drie uur wordt de laatste toernooi-wedstrijd gespeeld, welke van belang is voor de tweede plaats. Wint de ploeg van het Paulus College de strijd, dan is men subkampioen, wordt het een nederlaag voor hen, dan gooit de Martinus de Porresschool hoge ogen voor deze plaats. Laurentius is al zeker van de kampioenstitel in de A-afdeling. In de andere klassen zijn de winnaars: jongens B: 1. P. L. Brionschool en 2. Johan van Walbeeckschool; meisjes A: 1. Jeanne d'Arc College en 2. Fatima College; meisjes B: 1. Theresiaschool en 2. Berg Carmel College. Rond kwart voor vijf worden de prijzen uitgereikt. De organisatoren verwachten veel supporters.

Tennisuitslagen in Chumaceiro-strijd

Groot verschil in prestaties

WILLEMSTAD. — Dames-enkel: Bernadina (Sithoc) — N. Pimentel (R.C.C.) 0—6 en 1—6: Een vrij gemakkelijke overwinning van mej. Pimentel, die de wijze tennislessen van haar vader thans in praktijk brengt. Zij zal in de jeugdwedstrijden ongetwijfeld nog wel van zich laten spreken.

Heren-dubbel: De Vos/IJspeert (Marine) — De Lannoy/Phelipa (Sithoc) 6—0 en 6—1: De marine bleek te sterk voor de Collegemannen. In de eerste set nam Vos/IJspeert de volle winst. In de tweede set scoorden De lannoy/Phelipa een verdiend tegenpunt.

Heren-dubbel: Haseth/Hernandez (R.C.C.) — Salas jr/Reinalda (C.S.C.) 6—4 en 6—3: Een goede wedstrijd waarbij af en toe fraaie staaltjes tennis te zien werden gegeven. In de eerste set was de uitslag een open vraag, maar op het beslissende moment faalden de C.S.C.-ers. In de tweede set vlotte de combinatie Haseth/Hernandez beter en wonnen zij ook deze set verdiend met 6—3.

Heren-enkel: Lim (C.S.C.) — Phelipa (Sithoc) 6—0 en 6—1: Lim was een klasse beter en won onbedreigd.

Gemengd dubbel: Groenendaal/Krips (R.C.C.) — Bottema/Niessink (marine) 6—2 en 6—3: R.C.C. was sterker. Groenendaal/Krips vormden een beter dubbel. De overwinning was geen ogenblik in gevaar.

Gemengd dubbel: echtpaar Reinalda (C.S.C.) — Nijboer/Valkenberg (P.S.V.) 6—3 en 6—4: Beide partijen hadden nogal last van het licht. Bovendien was in deze wedstrijd de scheidsrechter niet komen opdagen, zodat partijen zelf moesten tellen. Het echtpaar Reinalda bleek te sterk voor het gelegenheidsdubbel Nijboer/Valkenberg en de C.S.C.-ers namen in twee sets verdiend de winst.

Morgen halve finales in KEEBLER-toernooi

Sterke (kleine) tennissers

WILLEMSTAD. — Voor een plaats in de halve finale van het tennistoernooi om de Keebler-beker hebben zich geplaatst: R. Korff de Gidts, L. van Rosberg, K. Hennep en Henk van der Kwast.

Van Hennep presteerde het om de geplaatste speler R. Vos in twee sets uit te schakelen, hetgeen een prima prestatie is. Jossy da Costa Gomez kon het niet bolwerken tegen de sterke Korff de Gidts. Van Rosberg, een der andere finalisten, won op het nippertje van Van Wilgen, die een goede partij gaf. Hij bezorgde Van Rosberg vele hoofdbrekens, omdat hij steeds zijn speltype veranderde.

De halve finales worden morgen, vrijdag, 3 december gespeeld op de banen van Manuel Noko. Tegen elkaar komen dan uit: Korff de Gidts — L. van Rosberg en K. Hennep — Henk van der Kwast.

De uitslagen van gisteren waren:

Korff de Gidts — Jossy da Costa Gomez 5—7, 6—1 en 6—2: Een leuke wedstrijd, waarin Korff de Gidts zich tenslotte de beste speler toonde. In de eerste set leek het er op, dat Jossy nog een goede kans maakte. Korff de Gidts nam een kleine voorsprong, maar de „wijzen van de lijn" gaven Jossy da Costa Gomez tips. Hij wijzigde zijn speltype en gaf af en toe hoge lobs, die Korff de Gidts even van zijn stuk brachten. De eerste set ging daarom met een gering verschil (7—5) naar Jossy da Costa Gomez. In de tweede en derde set overspeelde Korff de Gidts zijn tegenstander volkomen. Met regelmatige cijfers (6—1 en 6—2) liet hij er geen twijfel over bestaan wie hier de sterkste was.

L. van Rosberg — L. van Wilgen 6—4 en 6—4: Een knappe partij tennis, waarbij Van Rosberg, ondanks zijn technisch beter tennis, alles op alles heeft moeten zetten om te winnen. Van Wilgen veranderde steeds zijn speltype, waardoor Van Rosberg nogal eens een foutje maakte. Vooral opgelegde ballen werden door hem soms ver buiten de lijnen geknald door teveel enthousiasme.

K. Hennep — R. Vos 6—4 en 6—3: R. Vos was geplaatst, doch moest in twee sets het hoofd buigen voor beter spel van Hennep. Eveneens een goede partij tennis en goed tegenspel van Vos. Hennep won echter in twee sets verdiend en vocht zich daarmee een plaats in de halve finale.

Henk van der Kwast — Henkie Veen bij default gewonnen door Van der Kwast.

Wales voetbalelftal verslaat Denemarken

CARDIFF (ANP) — De laatste wedstrijd in groep zeven van de voorronden om het wereldkampioenschap voetbal tussen Wales en Denemarken, die woensdag in Cardiff werd gespeeld is geëindigd in een 4-2 zege voor Wales. Bij de rust had Wales een 3-1 voorsprong. De wedstrijden in groep zeven zijn afgelopen. Rusland had zich reeds met 10 winstpunten verzekerd van een plaats in het eindtoernooi.

Rusland tegen Argentinië 1-1

BUENOS AIRES (ANP) — Het nationale Russische voetbalelftal, momenteel op toernee door Zuid-Amerika, speelde woensdag in Buenos Aires met 1-1 gelijk tegen Argentinië.

Middenvoor Banichevski scoorde voor de rust het Russische doelpunt. Na de hervatting maakte Onega gelijk. Rusland had eerder reeds Brazilië een gelijkspel afgedwongen (2-2).

Real Madrid verslaat Kilmarnock met 5-1

MADRID (ANP) — Real Madrid, dat in de eerste ronde van het toernooi om de Europese beker de Nederlandse kampioen Feijenoord uitschakelde, heeft woensdag de kwartfinales van dit evenement bereikt. De Madrilenen wonnen de thuiswedstrijd tegen Kilmarnock met 5-1 na een voorsprong van 3-1 bij de rust. De Schotten waren evenals Feijenoord hoopvol naar de Spaanse hoofdstad gekomen, omdat zij in de eerste wedstrijd Real een gelijkspel hadden afgedwongen.

JOSEPHINE BAKER R. ZWOLSMAN

SCHIPHOL (ANP) — Na een verblijf van anderhalve dag in Nederland is de Franse zangeres, Josephine Baker, woensdagavond per vliegtuig naar Parijs teruggekeerd. Zij was dinsdag en woensdag de gast van de financier, R. Zwolsman, met wie zij haar plannen voor de oprichting van een internationale school heeft besproken.

N.S.F. uitkering voor sportaccomodaties

DEN HAAG (ANP) — Het bestuur van de Nederlandse Sport Federatie heeft voor de derde keer in 1965 geld uit de sporttoto beschikbaar gesteld voor een aantal sportaccommodaties, dit keer tot een totaalbedrag van f 602.000.—.

Van dit bedrag van ruim zes ton is 500.000 gulden bestemd voor accommodaties van dertig sportverenigingen in Nederland, a fonds perdu verstrekken.

Manchester United-Ask Vorwaerts 3-1

MANCHESTER (ANP) — Manchester United plaatste zich woensdag voor de kwartfinales van het toernooi om de Europese beker voor landskampioenen. De Britten wonnen op eigen terrein de tweede wedstrijd van de achtste finales tegen de Oost-Duitse club Ask Vorwaerts met 3-1. Manchester had de eerste wedstrijd in Oost-Duitsland reeds met 2-0 gewonnen.

—x—

AUCKLAND (ANP) — Kopchongo de fameuze hardloper van Kenia heeft vandaag tijdens atletiekwedstrijden te Auckland in Nieuw-Zeeland het wereldrecord op de 5000 meter, dat sinds 4 juni van dit jaar op naam stond van de Australiër Ron Clarke met 13 min. 25.8 sec. en dat werd in Los Angeles, verbeterd en gebracht op 13 min. 24.2

Het BESTUURSCOLLEGE van het
Eilandgebied Aruba

maakt bekend dat op 14 december 1965 om 11.00 uur v.m. OPENBARE AANBESTEDING wordt gehouden op het kantoor van het Hoofd van de Dienst Openbare Werken voor:

bestek 15/1965 D.O.W.:
verbouwing balie Vreemdelingendienst te Oranjestad.

Bestekken zijn verkrijgbaar bij bovengenoemde dienst ad *f* 5,— per bestek.

Restitutie van ongeschonden exemplaren op de dag van aanbesteding *f* 2,50.

Het BESTUURSCOLLEGE van het
Eilandgebied Aruba

maakt bekend dat op 16 december 1965 om 11.00 uur v.m. OPENBARE AANBESTEDING wordt gehouden op het kantoor van het Hoofd van de Dienst Openbare Werken voor:

bestek 16/1965 D.O.W.:
Periodiek onderhoud gebouw Verkeersafdeling te Balashi.

Bestekken zijn verkrijgbaar bij bovengenoemde dienst ad *f* 5,— per bestek.

Restitutie van ongeschonden exemplaren op de dag van aanbesteding *f* 2,50.

BIJ AANKOOP VAN 10 GULDEN EEN MOOI CADEAU.
Grote sortering dames- en kinderkleding en schoenen voor de komende feestdagen
PLAYALUX
Nassaustraat 38, tel. 1706

DRIE CENT
in waardebonnen betalen wij voor ieder leeg pakje
VICEROY - PALLMALL
KOOL en
LUCKY STRIKE
MARIO S. Arends N. V.

Pa medio di esaki nos ta gradici tur hende cu di un of otro manera a cumpli cu nos, durante enfermidad y morto di nos inolvidable mama, esposa

Carmenlita Hypolite - Mateo

Su jiunan, suegronan,
esposo y demas familia

Aruba

25% korting op VERF bij
G. de VEER & SONS
Nassaustraat 37B.

[illegible]
OP ALLE DRANKEN
Voor de komende feestdagen
rookartikelen, parfums, radio,
speciale kerstgeschenken.
MARIO's
Nassaustraat 59 - tel. 1160

Het houtwerk van Uw huis vraagt bescherming tegen zon en water!
SIKKENS lakken en vernissen geven de beste bescherming!
BOUWMAATSCHAPPIJ Aruba n.v.

Eilandgebied Aruba

UITSLAG LOTING AF TE LOSSEN OBLIGATIES
„4% OBLIGATIELENING 1957".

Het Bestuurscollege van het eilandgebied Aruba maakt bekend, dat bij de op 27 november 1965 gehouden loting voor de aanwijzing van de op 1 januari 1966 af te lossen obligaties van de f. 4.500.000,— 4% obligatielening 1957 ten laste van het eilandgebied Aruba de volgende obligaties zijn uitgeloot:

SERIE A.

3	8	13	59	61	113	119	182
220	246	253	280	298	299	343	348
394	414	433	463	472.			

SERIE B.

10	20	21	33	73	98	103	104
105	121	163	180	200	228	323	330
398.							

De uitgelote obligaties kunnen van 1 januari 1966 af a pari worden ingewisseld aan het kantoor van de eilandsontvanger, tezamen met alle nog niet verschenen coupons.

Oranjestad, 30 november 1965.
Het Bestuurscollege voornoemd,
De Gezaghebber,
I. S. DE CUBA, wnd.
De Sekretaris,
A. J. BOOI.

Abonneert U op de Amigoe

EILANDGEBIED ARUBA

UITSLAG LOTING AF TE LOSSEN OBLIGATIES „3% OBLIGATIELENING 1956"

Het Bestuurscollege van het eilandgebied Aruba maakt bekend, dat bij de op 27 november 1965 gehouden loting voor de aanwijzing van de op 1 januari 1966 af te lossen obligaties van de f.5.500.000.— 3% obligatielening 1956 ten laste van dit eilandgebied de volgende obligaties zijn uitgeloot:

No's 2	437	827	1299	1742	2260	2894	3391	4128	4509	4899	5126
9	439	867	1304	1753	2268	2912	3417	4139	4525	4908	5129
23	441	887	1306	1795	2286	2997	3426	4175	4542	4911	5135
58	474	900	1308	1798	2292	3036	3433	4221	4561	4916	5174
72	514	929	1327	1817	2304	3046	3440	4222	4596	4917	5181
87	518	950	1395	1836	2333	3048	3518	4237	4606	4918	5189
113	523	971	1399	1864	2373	3097	3692	4304	4614	4929	5229
117	565	976	1407	1884	2375	3111	3732	4307	4615	4944	5242
131	566	982	1430	1891	2478	3112	3745	4315	4629	4947	5243
134	575	1007	1487	1941	2500	3151	3755	4316	4636	4948	5255
136	577	1043	1546	1958	2507	3161	3789	4327	4665	4961	5268
144	591	1058	1553	1995	2553	3172	3838	4333	4711	4963	5287
212	615	1096	1558	2023	2570	3233	3851	4344	4717	5006	5327
219	618	1111	1581	2037	2577	3241	3865	4377	4723	5012	5334
295	633	1120	1595	2076	2598	3276	3874	4382	4746	5026	5375
321	642	1189	1601	2125	2601	3285	3904	4387	4834	5032	5386
337	651	1213	1616	2146	2603	3288	3909	4392	4838	5036	5388
342	662	1241	1621	2164	2605	3299	3989	4408	4840	5040	5413
361	690	1259	1629	2199	2606	3337	4008	4414	4841	5053	5424
377	728	1273	1642	2209	2696	3340	4022	4442	4859	5084	5446
403	741	1289	1714	2237	2723	3347	4113	4448	4874	5092	5496
422	760	1295	1718	2247	2736	3354	4117	4461	4875	5101	5498
423	774	1297	1725	2255	2893	3389	4121	4507	4883	5111	

De uitgelote obligaties kunnen van 1 januari 1966 af a pari worden ingewisseld aan het kantoor van de eilandsontvanger, tezamen met alle nog niet verschenen coupons.

Oranjestad, 30 november 1965

Het Bestuurscollege voornoemd,
De Sekretaris, A.J. BOOI.
De Gezaghebber, I.S. DE CUBA, wnd.



"GEWELDIG!" DIE COLLECTIE
SPEELGOED
bij
BOEKHANDEL SALAS
zegt Piet „Ja", zegt de Sint „en nog veel meer zoals:
- Boeken
- Grammofoonplaten
- Sinterklaasliedjes

WAT EEN PRACHT COLLECTIE!!!

Ook U koopt al Uw Sinterklaascadeaus bij SALAS

KOOP BIJ SINGER*

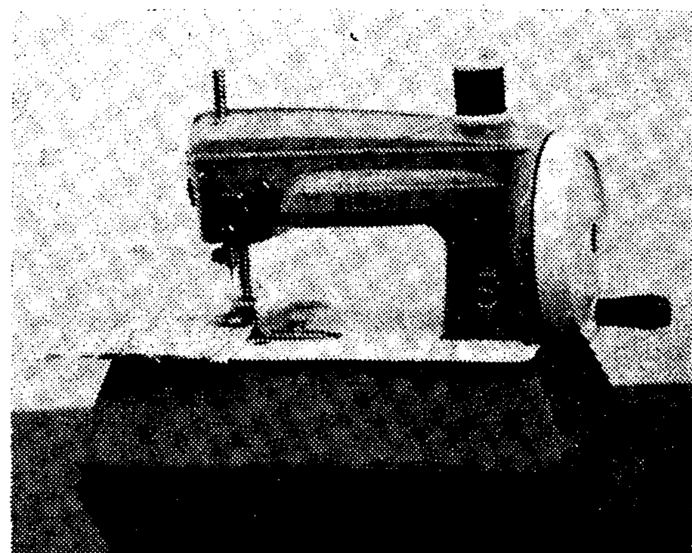


SINGER★ VERLOOT MAAR LIEFST:

10 PRIJZEN VAN F. 300

+

BIJ AANKOOP VAN EEN VAN DE ONDERSTAANDE ARTIKELEN MAG U ZELF KIEZEN WAT U WILT HEBBEN, EEN



SINGER★ SEWHANDY NAAIMACHINE VOOR UW DOCHTERTJE



OF EEN 6 TRANSISTOR DRAAGBARE SINGER★ RADIO

+

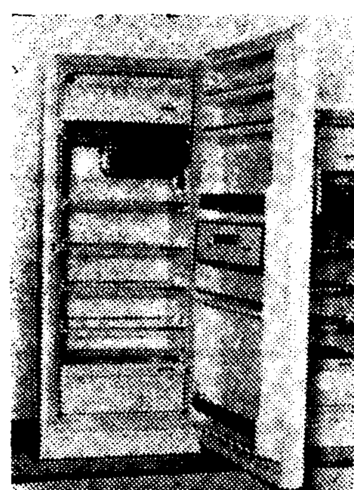
BIJ AANKOOP VAN EEN SINGER★ IJSKAST:

1) F. 25.- bevroren levensmiddelen naar keuze bij Henderson supermarkets of bij Nicky Habibe's supermarket
2) Een krat van 24 flesjes heerlijk Amstel★ bier
3) Een krat van 24 flesjes Diet Rite Cola of Orange Crush

*in Aruba Schlitz bier

Bij elke f. 10.- die U contant besteedt bij het Singer★ Sewing Center vóór 30 december a.s heeft U kans om een van de prijzen van Fls. 300.-, die U bij Singer★ moet besteden te winnen

De Kerstman staat U bij het Singer★ Sewing Center op te wachten!.....



SINGER★ IJSKAST 250 liter

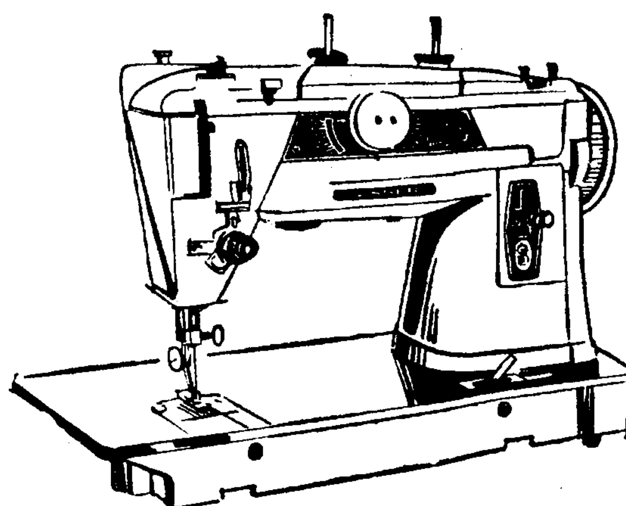
a. Een kans om *f* 300,— te winnen

b. Keuze tussen een 6-transistor draagbare radio en een Sew Handy naaimachine

c. *f* 25,— bevroren levensmiddelen
24 flesjes Amstel bier
24 flesjes Dite Rite Cola of Orange Crush

Met deze koelkast kunnen de laagste temperaturen worden bereikt. U kunt er grote hoeveelheden ijs mee maken, het stroomverbruik is minimaal en de koelkasten werken absoluut geruisloos. De koeltemperatuur blijft gelijkmatig.

CASHPRIJS F. 560,— **AFBETALINGSPRIJS F. 672.—**

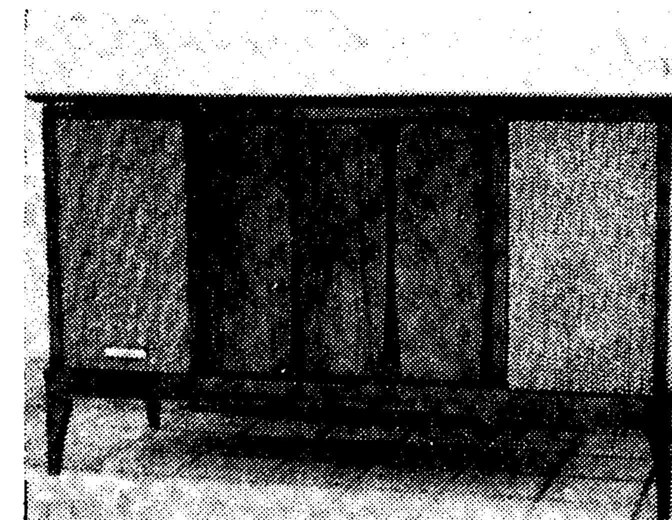


SLANT-O-MATIC

DE VOLAUTOMATISCHE NAAIMACHINE MET DE ALLERNIEUWSTE SNUFJES, DIE ZELFS DE NAAIMACHINE INDUSTRIE VERBAASDEN!

Volautomatische zig-zag naaimachine .... met elke steek die U zich maar zou kunnen wensen. Alles wat U behoeft te doen is de knop op de gewenste steek instellen. Voor borduren, knoopsgaten maken, afwerken, omboorden, stoppen en nog veel meer. U hoeft het maar op te noemen ....,

CAHSPRIJS F. 450,— **AFBETALINGSPRIJS F. 563,—**

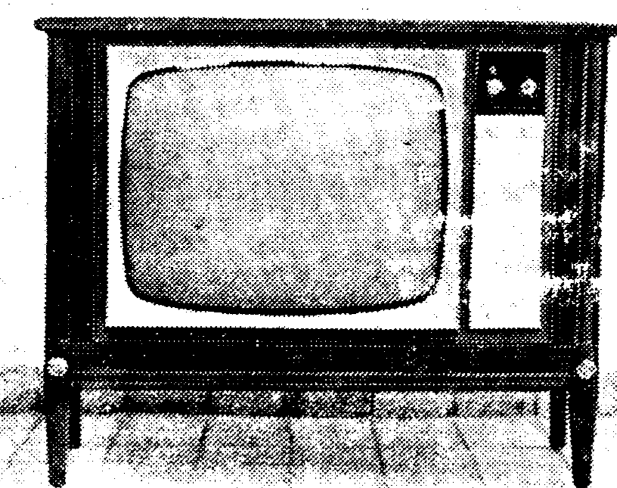


HI-FI STEREO

EEN PRODUKT VAN DEZE MODERNE TIJD MET "SOLID STATE" TRANSISTORS DIE U EEN STORINGSVRIJE ONTVANGST GARANDEREN!

U kunt voor Uw radio of grammofoon geld terugkrijgen. Inruilwaarde f. 100,— tot f. 150,—!!

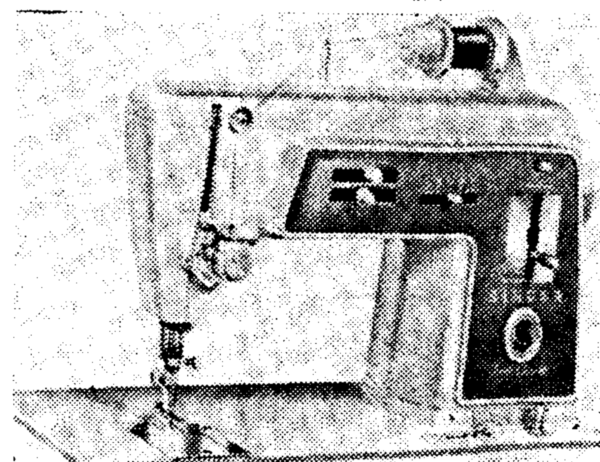
CASHPRIJS F. 520,— **AFBETALINGSPRIJS F. 570,—**



SINGER*'S ECONOMY CONSOLE TELEVISION MET DUIDELIJKE HELDERE BEELDBUIS

- 4 verschillende modellen
- geluidscontrole
- automatische geluidsinschakeling voorkomt schade die zou kunnen ontstaan door een te hoog voltage

CASHPRIJS F. 516,— **AFBETALINGSPRIJS F. 628—**

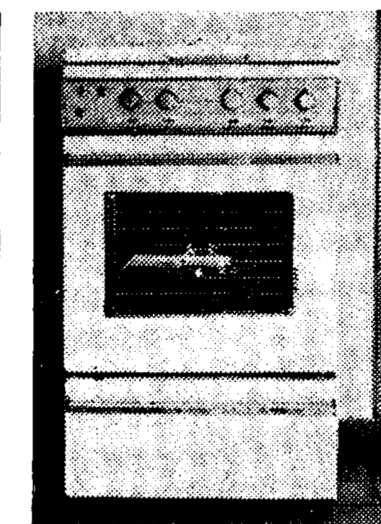


TOUCH AND SEW

DE VOLAUTOMATISCHE NAAIMACHINE VAN DE WERELDBEROEMDE SINGER* KWALITEIT. IN DRAAGBARE KOFFER.

De fantastische Touch And Sew naaimachine met drukknop-spoel-systeem en volautomatisch zigzaggen. U hoeft nooit te stoppen om de spoel weer op te winden — druk de knop in en als een wonder windt de spoel zich automatisch op. Eenvoudige, mooie stekenkiezer, schuine naald, plus alles wat andere zig-zag machines kunnen.

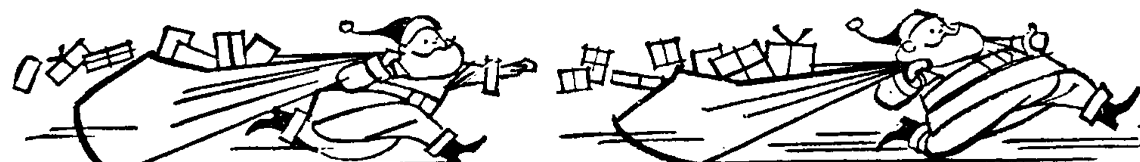
CASHPRIJS F. 515,— **AFBETALINGSPRIJS F. 644,—**



SINGER★ GASFORNUIS

- glas in ovendeur
- ingebouwde thermostaat
- met grill
- licht in oven
- vervaardigd van hardgebakken wit porcelein

CASHPRIJS F. 260,— **AFBETALINGSPRIJS F. 308,—**





SINGER SEWING CENTER

*A trademark of the Singer Company

ARUBA ; Havenstraat 7, Telefoon 1797
CURACAO; Breedestraat Otrabanda, Telefoon 24315